



Москва. Товарищ Н. С. Хрущев разговаривает с космонавтом В. В. Терешковой, совершающей полет на корабле «Восток-6». Вместе с Н. С. Хрущевым у телефонного апларата Л. И. Брежнев и А. И. Микоян. Фото А. Устинова.



Пролетарии всех стран, соединяйтесь!

### OTOHËK

Je 26 (1879)

23 ИЮНЯ 1963 41-й год издания

ЕЖЕНЕДЕЛЬНЫЙ ОБЩЕСТВЕННО-ПОЛИТИЧЕСКИЙ И ЛИТЕРАТУРНО-ХУДОЖЕСТВЕННЫЙ ЖУРНАЛ



Москва. Красная площадь, 16 июня 1963 года. Москвичи восторженно приветствуют новых героев космоса.

Фото Е. Умнова.

## ИХ ПОДВИГ—САЛЮТ ЛЕНИНСКОЙ ПАРТИИ

Вы у нас в сердцах, родные Валентина и Валерий!

МАССОВАЯ БИБЛИОТЕКА Завкома предприятия п/я2427



B same successful Discount

18 июля в Большом Кремлевском дворце открылся Пленум Центрального Комитета КПСС.

Пленум открыл Первый секретирь ЦК КПСС товарищ Н. С. Хрущев. С докладом «Очередные задачи идеологической работы партии» выступил секретирь ЦК КПСС товарищ Л. Ф. Ильичев. Затем на Пленуме развернулись прения по доклади.

### СВЕТЛЫЕ ДУМЫ,

Виспай ШУНДИК

пять два наших иссиюнавта на огромной скорости вторглись и в космос и в наши души, выведя на орбиту не только свои чудвоные исрабли, но и самые светлые думы, самые высомие чувства советских людей.

М когда в дужаю о новой победа советских людей в космосе, она неизбенно и еспественно связывается с Пленумом ЦК КПСС, с большим резговором об очередных задачах идеополической раболы партим. Именно там, на Пленума, было высказано много такого, что еще больше усилило то особое магнилное поле, в котором невозможен душевный звос, путаница мыслей, мелочность устремлений. Сила этого магнилного поля — нешей коммунистической убежденности — уже десятии лет зацветывает в сберу соего неодолимого влияния всебольше и больше честных людей во всем мире.

Это очень беспономт идеологов буржуваного общества. Что они только не делают, чтобы репрушить стройную оклему магнителюто поля необычномо притигательных коммунистических идей? И особенно им хочется вывести

из сферы нашего магнитного поля дотя бы какую-то часть молодени. Основной расчет делается на то, что молодой ум в пору исканий систивь дегче.

Но жожно с полной уверенностью назвать самый главный просчет бусикуезных ждеологов: им не суждено измерить глубину души нашего молодого человека, высоту его гражданского дуза, они не понимают, к кому адресуютсь. Ведь совершенно очевидно, что они адресуются к карлику, тогда как перед ними стоит великав.

Да, мещания — представитель вырождающегося у нас племени дуковных нарлиния — может клюнуть на примании буркуваных идеологов. В мизерной душе его может найти отваук все то, от чето непомерно раздувается самомнение, расслабляется воля.

Нашлясь у нас такие молодые люди, которые пографили в своих заграничных турке трубадурам буркуваной идеологии. По ту сторому баррикад кое-кло из наших врагов уже довольно попкрал ручи. Видимо, они ташили себя мыстыю, что жало-пожалу им удастся вывести из сферы нашего идейного влияния цалое поколение — поколение сыновей. Они

одного-двух молодых липераторов, которых нынче зовут у нас иронически виальчикания, и пред-ставляли себе, что имеют дело с типичными представителями нынешнего молодого советского поколения. Так и хочется сказать: да полно вам, не туда смотрите! Не викс, не на кмальчиков» надо смотреть, а вверх, туда, где Валерий Быковский и Валентина Терешнова, туда, где летали их четыре кзвездных брага». Это и есть самые зриме, самые тиличные представители нынешнего жолодого советского поколения. По-смотрите, сколько людей во всем мире руколлещет им! А это эка-чит, что матиятные силовые линия нашего коммунистического влияния выстранвают в умах всех честных людей в очень стройном порядие саные ясные, саные добе, самые светлые мысли. А когда происходит такое, четовек становится на сторону вожжуни-

Высота валета советских космонавтов и гигантская траектория полета их кораблей как бы симаолизирует масштаб, которым только и возможно измерить глубику души нового советского человека. В этой душе кикогда не найдет ни матейшей зацетии ни одно изпротагидистических постивников.

ших идеологических противников. Надеясь на то, что наш моло-

дой человек душою мещании, буржуваный пропагандист говорит: «От вас требуют железной дисциплины, и это в ту вашу молодую пору, когда вам зочется порезвиться. Это же ограничивает вашу личную свободу». А великан с косимческой высоты на весь мир отвечает: «Дисциплина в нашем, советском обществе не подавляет, а оберегает человеческию своболя.

выс

скую свободу.

Тде нет дисциплины, там анархия, там насилив. Не было и не будет у нас свободы для туневдцев, хулиганов, спекулянтов, для изуверов из религиозных сект. Мы никому не позволим у себя поднять руку на чаловена только за то, что у него другой цвет коми. Можете кричеть о вышей свободе на весь белый свет сколько угодно. Однако стои рененого негра говорит о вашей исвободе» совсем другое, и куда краснооечневе!»

красноречиваей»
Буржуваный пропагандист идет на другую уповку. У вас, мол, требуют всности убеждений, но такая ясность ис многому обязывает. Не лучше ли брести в туманей Если толинул кого, иначе говоря, сподличал, причиния боль бликнаму,— извинился, и всв. Виновет, дескать, не видно, бреду в потемках. А великан отвечает «Да, мы за ясность убеждений, и пусть она ко многому нас обязывает. Человек долинен быть человает.

Ученые — участники Поступи: преперет Латинский Аладемии воду. В. В. Помуде называния Е. М. Ситаков и превидент Аладемии нару. СССР М. В. Белдані.



Герий Социалистического Труда Е. Г. Заглада, Е. П. Крущена и сепретира ЕК ЕП Унбенистина по идебликический работе З. Р. Разланбабаева.



Блиновитор Т. Е. Креннията, поэт С. В. Макалила и Герой Социалистического Труда, председитель залимия вменя XXII съемда КПСС. Винициой области, В. М. Калук.





Первый секретарь ЦК КПСС Н. С. Хрущев открывает Пленум.

Фото Дм. Бальтерманца, А. Пахомова и А. Ляпина.

### ORUB

веком. Не зря же нашим девизом стало: человек человеку друг, товарищ и брат».

Бывает, что буржуваный пропагандист заходит к нашему молодому человеку с другой стороны. Мол, в тебе вытравляют стремление к наживе, к блестящей карьчастнособственнической инициативе, но это же начисто убивает возможности проявить себя как личность. К тому же ты страдаешь как личность еще и по той причине, что тебя растворяют, нивелируют в коллективе. А великан все с той же непомерной высоты достойно возра-жает: «Да, мы презираем страсть к наживе, считаем ее патологичной. Нас освободили от вековечной унизительной власти «золотого тельца». Это одна из величайших свобод, которая в вашем «свободном мире» людям и не снилась. Да, мы не ищем шаткой лестницы, по которой ка-рабкаются вверх карьеристы. Но зато мы вон на какой высоте!» И дело здесь не только в космической высоте, доступной лишь космонавтам. Дело в том, что у нас давно исчезло старое представление о субординации, о месте че-ловека в обществе. В зале Верховного Совета могут сидеть рядом и шахтер и генерал. И значок депутата Верховного Совета - это есть тот самый знак отличия, по которому можно опре-

### **HYBCTBA**

делить их одинаковое звание. Это звание: достойный советский человек! А что касается нивелировки личности в коллективе, то это не более как бред. Наоборот, именно коллектив товарищей, истинных друзей, как правило, примечает малейшее своеобразие каждой личности. И если коллектив видит в своих рядах одаренного, он сделает все, чтоб талант не остался незамеченным. Спросите многих и многих наших замечательных певцов, ученых, спортсменов, какую роль в их творческой судьбе сыграл кол-лектив. Это будет для вас неуте-шительный ответ, господа буржувзные пропагандисты. А разве не сыграл свою роль коллектив в судьбе каждого космонавта? Пусть на собраниях не выдвига-ли их кандидатуры в будущие астронавты. Происходило это, видимо, иначе. Но разве члены отборочной комиссии обошлись без мнения коллектива, когда так строго, так взыскательно отбирали людей для космических поле-

Пускаются буржуазные пропагандисты и на такой прием. Мол, вас обязывают уж слишком почитать отцов, ценить их заслуги. Авторитет отцов подавляет вас, не дает вам развернуться. Мол, коекого из вас часто одергивают: будь скромнее, посмотри, у тебя пока больше амбиции, чем аму-

ниции. А ты не веры Ты уже гений!

И тот, у кого и вправду больше амбиции, чем амуниции, постакой похвалы действительно будет во всю мочь пыжиться. Возможно, в разгоряченном своем воображении ему покажется, он перерос отца — отца в боль-шом, обобщенном смысле этого слова. Но тот, кто считает, герои-космонавты вывели на орбиту и его сердце, скажет другое. По мысли это будет звучать примерно так: руки наших отцов, те самые руки, которые крепко держали винтовку, молот и серп, и есть та надежная стартовая площадка, с которой мы выходим на космическую орбиту. И никому никогда не удастся поссорить нас

Известно, с какой благодарностью и любовью думал о своем 
отце Валерий Быковский, когда 
шел на свой подвиг. Известно, какие чувства переполняли Валю 
Терешкову, когда она старалась 
представить себе отца, погибшего на фронте. Вот эти думы, эти 
чувства молодых космонавтов об 
их отцах и есть истинное отношение детей к отцам в нашей стране. Да и в самом их подвиге, великом подвиге героев космоса — 
торжество ленинских идей.

...Далеко видно с космической высоты. А кто видит далеко, тот



Секретарь ЦК КПСС Л. Ф. Ильичев выступает с докладом «Очередные задачи идеологической работы партии».

и мыслит глубоко. Можно считать. что на космической орбите-ясные думы советских людей. мы, которые не оставляют равнодушным ни одного честного человека на земле. Магнитное поле наших идей становится все более и более притягательным. Мы трезво оцениваем их гигантскую силу. Мы знаем, и об этом еще и еще раз напомнил нам Пленум ЦК партии, что воспитание нового человека-это самое трудное дело коммунистического преобразования. Но кто может сомневаться в том, что народу-гиганту и это трудное дело по плечу! Ведь нами руководит Коммунистическая партия — политический и духовный вождь советского народа.

Герой Социалистического Труда В. И. Гаганова, дважды Герои Социалистического Труда Г. Е. Буркацкал, Е. А. Долинок и народный художник СССР В. А. Серов.



Председатель Государственного комитета высшей школы Литовской ССР Г. К. Затулес, председатель Союза художников Литвы профессор И. М. Кузьминские и заслуженный артист Литовской ССР И. И. Каваляускас.



У книжного кноска.





## ПРИЗЕМЛИЛИСЬ!

Н. С. ХРУЩЕВ:

«Своим полетом Вы прославили нашу Родину и подняли на еще большую высоту советскую женщину».

Из телефонного разговора Н. С. Хрущева с Валентиной Терешковой после ее приземления.



## ВСЕ В ПОРЯДКЕ!

«Вы возвысили нашу Родину своим героическим полетом. Это большой вклад в наше дело, в дело борьбы за построение коммунизма. Народ очень гордится Вами».

Из телефонного разговора Н. С. Хрущева с В. Ф. Быковским после его приземления.



Земные цветы в «садике космонавтов».

Фото А. Романова.

## 9—«YAMKA»

#### Алексей ГОЛИКОВ

#### Испытание воли

портивный самолет дела-

ет короткий пробег и, оторвавшись от земли, уходит в воздух. Валя Терешкова с парашютами — основным на спине и запасным на груди - сидит на заднем сиденье. нее — инструктор Владимир Кондратьев. Когда он поворачивает голову, она видит его загорелую щеку и порыжевшую на солнце

Самолет плавно набирает высоту. Зеленое поле аэродрома словно опускается ниже, ниже... Смотреть на него совсем неинтересно. Он теперь зеленый прямоугольничек, и только. Зато видны Ярославль, Волга. По мосту ползет поезд, окна вагонов подмигивают Вале солнечными зайчиками. И люди, идущие по улицам родного города, и пассажиры поезда, и даже родная мать Елена Федоровна не знают, что вот сейчас она, Валя, совершит первый в жизни прыжок с парашютом.

На комбинате «Красный Перекоп», где работает Валя, органи зовали парашютный кружок. никто не думал, что Валя в него запишется. Худощавая, хрупкая на вид девушка играла в волейбол, немного занималась легкой атлетикой, но больше любила музыку прогулки за город.

На «Красном Перекопе» Валю уважали за добрый, веселый нрав, за сердечное отношение к товарищам. Но ведь для прыжков с парашютом не это нужно. Нужны еще мужество, хладнокровне, находчивость, сильная воля. Недаром инструктор аэроклуба, привывая комсомольцев заниматься парашютизмом, называл его спортом смелых.

«А я смелая?» — спросила себя Валя и ответила: «Пожалуй, нет!.. А почему нет?! Должна быть смелой!» — и записалась в кружок.

Ну что ж, занятия как занятия, зачеты как зачеты. Но когда инструктор сказал: «Выспитесь как следует, хорошо отдохните, завтра прыгаем», -- сердце у девушки екнуло. Тревога, волнение не покидали ее весь вечер. Правда, ночь она спала спокойно, как всегда, крепко, без сновидений, но утром опять...

ведь я боюсь, — призналась себе Валя. — Только бы на аэродроме не заметили». Впрочем, замечать было некому. Каждый старался скрыть свои чувства. Одни стали чересчур оживленными, -молчаливыми и задумчивыми. Ну, а инструктор? Тот отлично знал, что испытывает человек перед первым прыжком с парашютом. Сам прошел через это,

сам боялся.

Самолет приблизился к расчетной точке прыжка. «Как, однако, до земли далеко, — думает Валя.-А вдруг парашют не раскроется?» Парашют Валя изучила хорошо, знала, что он безотказен, надеда и инструктор говорил: «Парашют открывается так же неизбежно, как день сменяет ночь». Да, но то было в классе, а тут небо.

Кондратьев дает команду приготовиться к прыжку. Валя выполняет команду, теперь она знает,

что прыгнет. Только бы поскорее! Оглядывается на инструктора. Тот, словно не замечая ее, смотрит куда-то вперед, на землю. Наконец поворачивается к ней, улыбается и коротко командует: «Пошла!» Еще на аэродроме товарищи

шутили: «У тебя, Валя, счастливый номер парашюта. Двадцать одно. Три семерки».

Вот он наконец, шаг в небо! Сколько прошло времени? Кажется, очень много. Что случилось с парашютом? Почему не открыва-ется?? Вдруг рывок, падение прекращается, и тишина. белый зонтик. Все в порядке.

Валя поудобнее усаживается в подвесной системе. Дышит тяжело, словно после быстрого бега. Оглядывается вокруг. Какой простор! Хорошо. Здорово. Красиво. Однако радость скоро сменяется тревогой. Кажется, что чем ближе земля, тем парашют опускается быстрей. Нормально куда ее несет ветер? Ну, конечно же, спиной вперед. Это опасно, можно сильно ушибиться. Валя разворачивается, теперь все хорошо. Но уж очень быстро происходит спуск. Вот она, земля! Толчок, и Валя лежит в высокой траве аэродрома.

В парашютной книжке воздушспортсменки Вали Терешковой этот первый прыжок отмечен датой: 21 мая 1959 года. В графе «Оценка» поставлена пятерка.

Когда теперь еще будут прыжки? Должно быть, не скоро. А небо манит к себе голубой бездон-Парашютный кружок хорошо. Но это — только начало. В воскресенье Валя пошла в

оославский областной аэроклуб. На улице перед входом стоял грузовик. Воздушные спортсмены отправлялись на аэродром. Они сидели в кузове и пели шутливую песенку о смелости и мужестве парашютистов. Каждый куплет кончался словами:

Друг другу мы желаем Ни пуха ни пера!

- Нравится песня? — спросил высокий немолодой летчик в

кожаной куртке. — Да. Вот хочу заниматься в аэроклубе. У меня уже один пры-

Тот, высокий, в кожаной куртке, оказался заместителем начальни-ка аэроклуба по политчасти. Звали его Павлом Михайловичем. А фамилия — Теперский.

Павел Михайлович служил в авиации почти тридцать лет, ли бил ее, но всегда помнил, сколь она требовательна к авиаторам. Теперский предупреждал Валю, воздушный спорт — очень строгий спорт, что он не прощает ни малейшей ошибки. Парашютизм требует большой тренировки, а ведь Валя работала, заочно училась в техникуме и к тому в еще была членом райкома комсомола. Хватит ли времени?

Хватит. — ответила Вале.

#### Как не надо прыгать

Тени облаков медленно скол зят по зеленому полю аэродрома. Жарко. Валя ждет своей очередтренироваться на батуде натянутой резиновой сетке. Теперь

ей здесь все близко и знакомо. уже опытная воздушная спортсменка. За плечами несколько десятков различных прыжков с парашютом.

Техникум окончен, но свободного времени у Вали стало еще меньше. Ее избрали секретарем комитета комсомола комбината «Красный Перекоп». И еще она член обкома комсомола. Работы, как говорится, выше головы. Но на парашют, как обещала зампо-литу, время находит. Ее тренирует Валентин Диунов, да и не он один: командир парашютного звена Станислав Морозычев и Александр Михайлович Рощин.

Из них самый молодой - командир звена. На службе он официален, строг, но слишком часто посматривает на Валину подружку Таню. Вместе с ними Валя часто

проводит время.

После ночных прыжков они ходят жупаться на водную станцию «Динамо». Сторож Нефедыч, бывший военный матрос, их давно знает. Но всегда ворчит. Для по-

Валя очень любит эти ночные купания.

Хорошо подняться на вышку и посмотреть вниз, на черную воду. В воде отражаются звезды - миллионы далеких, неведомых миров! Валя прыгает. И звезды несутся ей навстречу. А лотом хорошо лечь на спину в теплой, ласководе и смотреть в звездное небо

...Валентин Диунов вызвал Валю на батуд.

— Буду опять пробовать делать сальто, -- сказала она.

А не боишься?

Сальто на батуде у Вали не получалось. В последний раз чуть шею не свернула. А теперь опять за свое. Диунов не стал возражать, он уже знал ее характер...

Валя никогда особенно не задумывалась, что такое характер. Она, пожалуй, лучше знала, что значит для человека настроение. Вот что случилось однажды, когда она поддалась плохому настроению.

- Что, соловушка, не весел, случилось что? — спрашивает зам-полит Теперский.

Он вместе с парашютистами едет на аэродром. Сегодня авиационный праздник. Его питомцы будут прыгать. Один прыжокна точность приземления - сделает спортсменка первого разряда Валентина Терешкова.

- Соловушка весел, - через силу улыбается Валя.

Дверь кабины самолета откры-

— Ни пуха ни пера, — говорит Диунов. - Пошла, Валюша!

Пошла... Через положенное число секунд открылся парашют. Внизу видна мишень — белый крест из двух полотен. Но что это? Парашют перестал слушаться. Ее резко сносит в сторону. Девушка не сразу поняла, что ветер пере-менился, но было уже поздно что-либо предпринять. Валя приземлилась далеко от мишени.

Инструктор долго перечислял Валины ошибки в воздухе, а в заключение сказал:

— Прыжок был, конечно, пока-зательный... Как не надо прыгать... Эта фраза показалась Вале

обидной. Вон, смотри, как Таня идет на мишень, — добавил инструктор, —

Она точно рассчитала, Таня опустилась прямо на бе-

лый крест.

Прыжки кончились. В воздух поднялись летчики-спортсмены. уставились вверх, отошла в сторонку и побрела к центру аэродрома, к мишени, бросилась на ее белое полотнише неожиданно горько ваплака-

«До чего же все неудачно сло-жилось,— думала Валя.— Может быть, совсем парашют бросить?»

Подошла Таня.

— Валька, милая, брось ты реветь. Мы тебя обыскались. И чего расстраиваешься? Ты же отличная парашютистка. А неудачный пры-

жок может быть у каждого. А через несколько дней Валя попросила замполита разрешить участвовать в показательных

прыжках на воду.
— Пошла! — командует Станислав и легонько касается Валиного плеча.

Сегодня Валя спокойна, уверена в себе. Прыжок выполнен точбез ошибок.

Нет. не бросит она этот спорт! И опять грузовик едет на аэродром и из кузова рвется шуточная песня парашютистов «Ни пуха ни пера», в которой прибавился новый куплет:

О космосе мечтая, в полет стремимся мы, Чтоб прыгать нам не с неба, А с Луны.

Однажды вечером Павел Михайлович Теперский пригласил Ва-лю к себе в кабинет. Там сидел незнакомый человек и перелистывал ее личное дело.

Скоро Валя уезжала из родного Ярославля. В тот день случилось еще одно большое событие в ее жизни: Валю приняли в Коммунипартию Советского стическую Союза.

#### «К космическому полету готова!»

В комнате по-девичьи уютно. На письменном столе ваза с веткой сирени, стопка конспектов по азронавигации, астрономии, меди-цине, высшей математике, астрофизике... Эта комната — в «звездном городке».

Валя сидит за столом и, отложив учебник, пишет письмо в Яро-славль замполиту аэроклуба:

«Добрый день, Павел Михайлович! Дела у меня идут пока нормально, день начинается с утренней зарядки в 7.00 утра, отбой в 11.30 вечера.

Много приходится заниматься как учебой, так и физкультурой. Прыгали утром и ночью, на воду. Все нормально прошло. Прыжками довольна, по правде сказать, мне очень многое дали. сейчас напряженная рабочая обстановка...

Ну вот, кажется, и все. Желаю Вам всего хорошего. С уважением Валя».

Валя смотрит на часы и встает из-за стола. Пора идти на заня-

...Время, уложенное в жесткий распорядок дня, бежит быстро. Валя успешно одала экзамен и прошла все тренировки. И вот наступил день, когда впервые в истории планеты радмостанции приняли из космоса женский го-

- Я — «Чайка»... Вижу горизонт. Это Земля! Какая она красивая!..



Этот снимок сделан несколько лет назад на аэродроме областного аэроклуба. Валя Терешкова — крайняя справа.

Пюбимая песня...

Фото АПН.



# Bu bugeru ux

Всеволод АЗАРОВ

Вы видели их, Проходивших весенней Москвой

Пилота и девишку, Но догадались едва ли, Куда устремился Валерия взгляд волевой И что означает Суровая сдержанность Вали.

Навстречу вставали проспекты, Бульвары, сады, И каждое деревце Радостно их окликало, И Красная площадь Свои диктовала мечты В еще не заполненный лист Бортового журнала.

Вы видели их, Дорогие друзья москвичи, Вы шли с ними рядом, Бессчетные гости столицы. И ласково трогали

Яркого солнца лучи Упрямые пряди И крылья на синих петлицах.

О, как вы прекрасны, Спокойное мужество глаз Отважных героев, Чья юкость прошла

в комсомоле, И верность сердец, Что хранят материнский наказ, Вдали от Земли Выполняя отцовскую волю.

Вы видели их На весенних проспектах Москвы.

Вы слышали их. Пролетающих брата с сестрою, Если летчика с девушкой Встретите вы. Как знать, может, это Грядущего штурма герои!

#### СЧАСТЛИВЫЙ ПУТЬ!

михаил ДУДИН

Знать, глубина заоблачной Вселенной Под стать глубинам наших жадных душ. Мы все в разведке вечной и бессменной,-Летим в огонь И в лед полярных стуж. У каждого в пути своя вершина чести, Эльбрус своей мечты, Вершина из вершин. Душа к душе И локоть к локтю — Вместе Мы к общему содружеству спешим. Чем выше-тем смелей. Чем круче — тем упрямей. Характер наш таков Не отступать в бою, Пройти живым в колючей звездной рани вечности и бездны на краю. Счастливый путы! Под сердцем песня рядом. Космических пространств зрачки пронзает

Восторженным и беспокойным взглядом Ловлю меж звезд живой души полет. Счастливый путь! Пространство спит глубоко. Я с вечностью Вселенной говорю. ...И видит снова мир, Как над Землей с востока «Восток» проносит наших душ зарю.

#### Чтоб каждому дому добыть по счастливой звезде влынския

В деревне у нас Вечерами дымились лучины Ла в праздник свеча Одиноко дрожала в углу. Валерии и Валентины И грустно глядели В седую тревожную мглу.

А звезды зовущие окнах горели знакомо, Склоняясь над темной, Над вечно глухой стороной. И предки вздыхали: О, если б для каждого дома Могли они снять Ну хотя б по звезде по одной!..

Заветная сказка, Явись ты и сделайся былью Пускай не для них, А поздней, для вихрастых внучат.

Чтоб выросли крылья, Крутые и сильные крылья, На месте, где остро Худые лопатки торчат...

Вставайте же, предки, И горькие думы отбросьте,— Давно на Руси Наступила иная пора: К ликующим звездам В ракетах стремительных В гости

За братом небесным Небесная мчится сестра.

Вставайте же, предки, Не знавшие света и хлеба, Ушедшие с горя На отдых на дальний погост,-Не ваши ль потомки Руками касаются неба, Здороваясь запросто С доброю тысячью звезд?!

## Кого благодарить за омлет

ДА. ПРИКОРДОННЫЯ

сли вы будете отдыхать в Ирыму и вам подадут на завтрам неминую иуриную мотлету или внусный омлет, ешьте себе на здоровье и благодарите ме тольмо повара. Не забудьте при этом вспомнить добрым словом Алемсаидру Гетьман, Валентичу Козину, Степана Ватулева. Что это за люди? Это рабочие птицесовхоза «Юмик товарищи имеют непосредственное отношение и вашей котлете или омлету. К ими, в поселои совхоза, едет се больше и больше гостей, Едуг соотечественники, едут имостранцы. Присматриваются, изучают опыт, всем интересуются...

Вывает здесь много корреспондентов, писателей, Кто пишет очери, готовит репортаж, ито ищет прототилы героев своих будущих произведений.

— Помалуй, пришло время строить не только птичники, нужна уже и своя гостиница,— всерьез поговаривают хозлева, и, конечно, такая гостиница не пустовала бы. И еще огромная почта идет в этот поселои под Симфероплогм на имя Гетьман, Коанной, Ватулева и их товарищей, Идут газеты, журналы, бандероли с инигами. Идут письма— простые, заназные, идут телеграммы— обынновенные и правительственные... В совхозе получили два поздравления от Никиты Сергеевича Хрущева. Значит, большие дела здесь.

В прошлом году труменики совхоза сдали государству 31 миллион 400 тысяч ямц и 1 288 тонн птичьего мяса. Тринадцать птичниц получили по 1 миллиону 377 тысяч ямц — тринадцать миллионеров стало в коллентиве! Четыреста тысяч рублей чистой прибыли получил совхоз, хорошо заработали его люди.

Это заслуги птичинц. А Степан Ватулев здесь при чем?

— Ватулев — это запотав голова

— Ватулев адесь при чем.

— Ватулев — это золотая голова и золотые руни, — говорит дирентор совхоза Георгий Хачирашвили.— Это один из механизаторов, а механизация у нас решает все.

И действительно, накую птични-цу ни спроси о секрете успеха, она прежде всего покажет на кно-почки, конвейеры и назовет их изобретателей.

почин, конвенеры и изобретателей.

В совхозе механизированы такие трудоемние процессы, наи приготовление, раздача кормов и поение, сбор и унладна ямц в ящини. Теперь тут ндут дальше — переводят все эти механизмы на автоматическое программное управление, Это даст возможность одной птичинце обслуживать по 21 тысяче нур-несушен. В обычных условиях на сто полученных янц затрачивается два часа. Это, нам здесь говорят, курам на смех. В механи-зированных птичиннах такого же эффента достигают за пятнадцать минут. А, например, Валентина Козина — за восемь минут. Круто

снижается себестоимость продук-ции. Потребитель — не сказочные дед с бабкой, им не нужно золотое яичко, им подавай простое, посве-жее да подешевле...

жее да подешевле...

Работница освобождается от тяжелых физических усилий, она
становится больше зоотехником,
механизатором, человеном умственного труда. Пома работает автомат, она следит за другим — чтобы в нормах было достаточно белнов, витаминов, минеральных веществ: ведь от этого зависит предунтивность птицы.

Вот что значит переложить ве-

дунтивность птицы.

Вот что значит переложить основной труд на плечи механизмов.

"Когда-то цыплят по осени считали, В «Южном» их выращивают круглый год считают. Дела идут хорошо. В этом году совхоз решает большую задачу. Он обязался сдать государству 36 миллионов янц и 1550 тони мяса.

тонн мяса.

Решают эту задачу общими усилилин Аленсандра Гетьман, которую дважды поздравил с трудовыми успехами Минита Сергеевич
Хрущев и ноторой недавно присвоено звание Героя Социалистического Труда, ее лучшая воспитанница Мария Стонолос, Валентина
Мозина, Елизавета Бибин, Степая
Ватулев, решают эту задачу их
многочисленные друзья, Будут
задесь новые миллионеры,
Мх и благодарите за неминую куриную котлету, за вкусный омлет.





Никита Сергеевич Хрущев поздравил с выдающейся трудовой победой птичниц совхоза «Южный» Крымской области А. П. Гетьман, Е. А. Бибин, Л. Г. Косинову, В. Т. Турченко, В. Г. Гуденкову, М. В. Сидельникову, Е. Л. Уколову, М. П. Доронину и весь коллектив птицесовхоза. На нашем снимке: Александра Гетьман, Елизавета Бибик, Валентина Турченко и Марфа Сидельникова.

Фото Н. Козловского.

В «общежитии» десятки тысяч кур. Но обслуживает их один человек. Здесь все трудовые процессы механизированы.





**Микола У П Е Н И К** 

С земли из-под малых ладоней с друзьями глядел в небосвод, следя, как в лазури бездонной за тучи взмывал самолет.

Вот так в буревые просторы веков, устремленных вперед, Икара пытливые взоры впивались в орлиный полет...

Орбит величавые дуги, звенящий в полете металл раскрыл чародей из Калугидвадцатого века Дедал.

В ракете, к созвездиям взвитой, где даже и бог не бывал, ты вывел себя на орбиту и взором планету обнял.

Корабль от земного порога во тьму унесется, как свет. Чумацкая станет Дорога обычным проселком ракет. г. Киев.

Перевел с украинского Л. Вышеславский.

Космонавта-Пять Валерия Быковского Рассказ о жизни

#### А. ДЕНИСОВ, О. КУПРИН

летел над планетой и смотрел в иллюминатор. Где-то далеко-далеко внизу Земля. Он видел ее моря, океаны, материки и слышал по радио ее разноязыкую речь. А Земля говорила о нем, волновалась и радовалась за него.
Высоко. Очень высоко. В иллю-

минатор заглядывает любопытная Луна. Скоро и до тебя дойдет

очередь, полночное светило! ...Тихо. Внизу грохочет планета, родная, самая красивая во всей вселенной — со снегом и сиренью, с песнями и слезами. И Валерий опять смотрит на свою родную Землю. Далеко она сейчас. Труден путь человека в такую даль. Это его третья высота, но сначала была...

#### ...первая

Валерка, готовый в любое мгновение к прыжку, присел, сжался в комок. Нападающий команды соседнего двора обвел одного защитника, обманул другого, и вот он уже один на один с ним. «Эй, вратарь, готовься к бою!..»

Вратарь не двигается. Замер. Валерка пролетает над портфелем, заменяющим штангу. Болит коленка, лицо в пыли, но зато мяч — вот он, в руках!
Подходит защитник, помогает подияться, а сам ворчит:

Ташкент. На площади у зда-ния Узбекского государст-венного театра оперы и ба-лета имени Алишера Навои выступает женский танце-вальный ансамбль «Вахор»,

Фото Г. Зельма.

- Чего прыгал-то? Этот всегда мимо бьет. Мазила!.. Я бы забил.

Валерка и сам видел, что мяч идет мимо и прыгать в общем-то не стоило, но разве скажешь ребятам, как это здорово — почувствовать себя вдруг летящим по воздуху! Хоть на секунду, хоть на полсекунды!

Разумеется, можно прыгать так, как учат по радио: «А теперь прыжки на месте». Тогда и коленка не заболит и мама не станет ругать за порванную рубаху. Но какая радость прыгать на месте? Скука одна! И никакого впечатления! Нужно, чтобы дух захватывало и чтобы сердце стучало молоточком. Тогда другое дело. Тогда ни коленки, ни рубахи не жал-KO.

Валерка часто ходил за квартал в один двор, где, словно сказочная избушка, стояла голубятня на одной ноге. Приходил туда он просто так, посмотреть. Стоял посреди двора, заслонившись ладонью от солнца, и постепенно забывал обо всем на свете, кроме этих счастливых птиц. И тогда, заложив четыре пальца в рот, он свистел, потому что надо же бы-ло как-то выразить свои чувства.

О его увлечении футболом и любви к голубям знали многие. Потом чуть ли не всему двору стала известна его новая страсть - корабли. Дома на подоконниках и столах выстроились теперь авианосцы, эсминцы, подводные лодки. Валерка их делал сам и тратил на это уйму времени. Корабли всех типов строились и испытывались в квартире Быковских. Было задумано даже принципиально новое судно торпедный катер с реактивным двигателем. Топливом должна была служить кинопленка. Испытания прошли плохо. Реактивный двигатель взорвался под самым носом у конструктора и сильно опалил руку. Несколько дней он ходил перевязанный. Во дворе говорили, что Валерку постигла творческая неудача.

Но об одном увлечении Валерки знали немногие - папа, мама, сестра Рита и кассиры, продававшие билеты в Третьяковскую галерею. Он приходил на свидание с любимыми художниками задумчивый, не по-мальчишески нерешительный, с блестящими от воды волосами, только что приглаженными возле уличного крана. Молча ходил из зала в зал, долго стоял у знакомых полотен.

Уходил он всегда потрясенный новыми чувствами, долго бродил по Москве. Когда появлялся дома, никто не спрашивал, где он был: и так ясно. Валерий подсаживался к отцу на диван и расспрашивал о революции, о «железном Феликсе», с которым Федору Федотовичу довелось не раз встречаться, о первых годах Советской России...

В школе дела у Валерки шли по-разному. Бывали взлеты, но случались и «творческие неудачи». Однажды появился в школьном коридоре человек, после разговора с которым творческих Человек неудач стало больше. был одет в романтическую, потертую кожанку с молнией. Он подошел к ребятам и представил-

— Я Ерофеев, летчик-инструктор аэроклуба. Хотите научиться ле-Только продумайте сначала все и взвесьте.

Кому-кому, а Валерию про-думывать и взвешивать было нечего. Так попал он в аэроклуб.

Прийти в аэроклуб — это вовсе принти в аэроклуо — это вовсе не значит сразу сесть в самолет и полететь. Это не так просто. Обычно говорят, что аэроклуб воспитывает у ребят волю и мужество. Может быть. Зато терпение воспитывает наверняка. Бли-

зок локоть, да не укусишь. Летом Валерий часто забирался на ирышу своего дома. Садился у

чердачного окна и смотрел в небо. Потом вниз. В колодце двора ребята все так же гоняли мяч, отражая атаки дворников. Голуби пролетали совсем рядом. А круг крыши, крыши... Между ними серые, изломанные ручьи улос кузнечиками-автомобилями.

Федор Федотович и Клавдия Ивановна — отец и мать Вале-рия,— оставаясь вдвоем, частенько говорили о сыне. Кем он станет?

И Клавдия Ивановна вздыхала. Ей, как и всякой другой матери, не хотелось отпускать сына от себя в трудную жизнь. Однако сходились на том, что увлечение авиацией временное. Был же раньше и футбол и кораблестроение. Повзрослеет — одумается.

Но временное увлечение да-Но временное аттестатов зрелости к Валерию подошел комсорг и, увидев в аттестате тройку, скептически усмехнулся и сказал фразу, которая, быть может, и решила окончательно судьбу Быковского:

— Э-эх ты... Рожденный ползать летать не может...

Валерий отшутился, но внутри у него клокотало. Как ни крути, а прав в чем-то комсорг. Забраться на крышу можно и с тройкой в аттестате. Но разве это высота? Птицы и те летают выше. Для человека это низко. И смотреть с крыши на улицы — тоже ерунда. Человеку нужна в жизни другая высота. В одном комсорг ошибся: в аэроклубе летать его научили. Но нужно еще многое знать, что-бы покорилась эта новая высота...

#### ...вторая

Открылась дверь. В комнату шагнул Валерий. Молча подошел шагнул Валерии. Молча подошел к окну. Покружил по комнате. Странный был у него вид в тот вечер. Такого раньше не было. Значит, произошло нечто серьезное. Федор Федотович сразу пе-



Первый секретарь ЦК ВЛКСМ С. П. Павлов вручает грамоту ЦК ВЛКСМ Валерию Быковскому. Фото ТАСС.



Летчик H-ского авиаполка Валерий Выковский. Пока летчик...

нял это, но продолжал спокойно «Вечерку». Клаздия Ива-ATSTNP новна, скрывая волнение, взялась поливать цветы. Она тоже все по-

нимала. Ей ли не знать Валерку! — Мама... Я... Ну, в общем... Надо собирать вещички,— покраснев и глядя в пол, проговорил 8алерий.— Поеду в авиационное училище. Выдержу экзамены стану летчиком...

Зашуршала отложенная в сторо-ну газета. Федор Федотович усмехнулся то ли лукаво, то ли скептически — Валерий не понял. — Значит, в летчики?

Ну что ж, не зря, значит, мы тебе дали летное имя. Чкалов то-же был Валерий.

Парень покраснел еще больше. Смеется отец или серьезно? Чкалов — это ж... Ну, нашел с кем равнивать! Чкалов и Быковский звучит. Валерий взглянул на себя в зеркало и тоже невольно улыбнулся. Прямо как из бани: на лбу капельки пота, непослушные вихры во эсе стороны, длинные руки... Тоже мне выискался Чкалов! Смешно!..

все-таки через несколько дней был вокзал, и поезд, отправляющийся в путь-дорогу, слезинки в маминых глазах, ское авиационное училище.

Друзей у Валерия было много. С ним просто трудно было не подружить. Веселый, озорной, порой задиристый парень, он везде успевал. Казалось, что природа, нарушив все свои законы, вложила ему в грудь перпетуум-моби-ле. По побудке он вскакивал первым, и если кто-то не услышал сигнала, то сон как рукой снимал Валеркин голос:
— Покорители высот!

Так прошло несколько недель. И вдруг Валерия словно подменили. Никто больше не слышал от него шуток. По вечерам грустный ходил он по плацу или стоял у окна. Однажды вот так же у окна

вскоре первый экзамен в Качин-

учиться летать! Самолета пока не дают. Начнем с физзарядки. По-учимся летать у голубей, пома-шем лапками!

застал его приятель.
— Что хмуришься? Случилось что-нибудь?

Братья-космонавты



- Посади голубя в клетку - и

Подумаешь, какой ас нашел-

Да я все понимаю. Валеспрыгнул с подоконника И все-таки надоело. Вот что, давай проситься на самолет.

Утром Валерий подошел командиру эскадрильи Герою Советского Союза Сергею Бицаеву.

- Разрешите обратиться? А тот вместо ответа сказал:

- Я слышал, что вашим товари шам страсть как хочется сесть в самолет. Так вот запомните: авиация не любит нетерпеливых и слишком горячих. Она часто мстит таким... Да, о чем вы хотели спро-

— Так... Разрешите идти?

- Идите.

И опять Валерий ходил хмурый. Перед отбоем рассказал о разговоре с комэском и добавил, что не знает, кто прав... На решение этой проблемы ушло еще несколько дней. Потом однажды вечером Валерий предложил:

— Вот что, хлопцы, пойдемте-ка в библиотеку. Там есть брошюра о Покрышкине. Ведь он учился в нашем, Качинском. Почитаем о жизни настоящего летчика. А с полетами пока того... подождем.

Ждать пришлось недолго. После первых полетов Валерка вновь стал прежним, шуткам не было конца, а однажды с занятий он вошел в казарму на руках. От избытка чувств.

Полеты становились все должительнее. Порой в день бы-

вало по нескольку вылетов. Валерка опять начал тускнеть. Хорошо, когда горит в ке огонек беспокойства и увлечения каким-то делом. А у Валерия характер, как тот реактивный двигатель, что взорвался в ру-ках. Много огня, но пользы никакой. В жизни надо взять правильный темп, как в беге. Валерка вздумал бежать длинную дистанцию в спринтерском темпе и выдохся.

Однажды перед учебным вылетом командир эскадрильи подошел к его самолету, оперся локтем о крыло и сказал:

- Я же говорил, что авнация любит смелых и терпеливых. Ну и, конечно, хладнокровных, хотя это вовсе не значит — равнодушных. Понятно?

- Понятно...

Окончено училище. И вот Бы-Полеты, полеты, полеты... Еще в училище Валерий решил вырабо-тать у себя особый, покрышкимский летный почерк. Говорят, что по почерку можно определить характер человека. По летному почерку сделать это даже легче, чем по обычному. Менялся характер бесшабашного, озорного мо-сковского парнишки Валерки Быковского, становился стремительным.

Геперь Валерий часто видел Москву с той высоты, о которой мечтал когда-то, сидя на крыше сво-его дома. Так вот она какая! Громадная, прекрасная, трудолюби-вая. Он угадывал знакомые пло-щади и улицы. Он любовался свостолицей и нет-нет да и поглядывал вверх, туда, где солнце слепило глаза или лукаво подми-гивали звезды. И манила к себе эта голубая бесконечность, зага-дочная и немая. «Нет, нам это не суждено. Рано. Это сделает ктото после наст, - думал Валер но уже жила в мечте новая, ска зочная высота, по счету...

Предложение пойти в космонавты свалилось как снег на голову. В первую минуту Валерий растерялся и смущенно пробор-

- С-согласен - Потом шел в себя и скороговоркой выпалил: - Конечно! Конечно же, согласені Интересно, а кто бы не согласился?

Согласиться — дело А вот пробиться через целую армедиков куда труднее. К тому же в конкурентах недостатка не было.

Они сидели в коридоре перед белой дверью медицинского верховного суда и ожидали свомедицинского ей участи. Молчали и думали об одном и том же. Валерий не выдержал и, подсев к чернобровому крепышу, который мрачнее других, сказал:

— Ну, чего мы молчим? На миру и смерть красна. Правда? Давайте знакомиться. — Он ткнул себя пальцем в голую грудь, церемонно поклонился и представил-

ся: — Быковский, Валерий.
— Николаев, Андриян,— ответил чернобровый крепыш и про-

тянул руку. Так началось это знакомство, которое превратилось потом большую дружбу. Казалось, трудно найти столь разных по характеру людей: беспокойный, подвижный Валерий и сдержанный, немногословный Андриян. Он полюбил друга за веселый нрав, добродушный, но волевой характер. А Валерия тянуло к вдумчивому Андрияну, который двумя словами мог сказать больше, чем иной длинной речью. Они как бы дополняли друг друга, и вскоре уже трудно было представить их врозь.

...Закончен теоретический курс ввода в космонавтику. Теперь практические занятия на различных тренажерах. Первый тренировочном зале. Центрифуга. Для ученых она действительно центрифуга, а для космонавтов чертова мельница.

Ребята стояли около гигантской ложки, которая через минуту ста-

нет пропеллером. — Кто первый? — спросил ин-CTDVKTOD.

Космонавты переглянулись.

- Я! — Вперед шагнул Быков-CVUŬ

Космонавты сгрудились вокруг него. Хлопали по плечу, давали шутливые напутствия, советы. шутливые напутствия, Андриян ограничился своим универсальным афоризмом:

- Прежде всего спокойствие. Сухо щелкнула кнопка, и мас-Один оборот. Другой. Еще, еще

...Сурдокамера. Кресло, пульт, иллюминаторы. Почти как в кабине космического корабля. И тишина такая же, какая будет в космосе. Тут надо просидеть несколько дней. Испытание одиночеством. Валерий переступил высокий порог, подмигнул провожавшим:

Что ж, отдохнем от мирских

Дверь заклопнулась, остался один. Космонавты часто приходили к сурдокамере посмотреть на товарища. В минуты отдыка Валерий рассказывал веселые истории. Он был верен себе деже в одиночестве.

Когда спустя несколько дней бесшумно отворился стальной пласт двери, друзья уже были тут как тут. В проеме появилась сияющая физиономия с пиратской бородкой.

— Ох, и шумно на этом свете, братцы! — счастливо орал он во весь голос. - Где тут ближайшая космопарикмахерская?

Такой уж у него неуемный ха-рактер. Когда Валерия на комсомольском собрании выдвинули в комитет, он дал самоотвод. Причина: «Резковат бываю». Его все же избрали, и стал он заместителем секретаря. А секретарем-Герман.

Почти везде, где надо было сделать первый шаг, его делал один из семьи космонавтов комсомолец Валерий. Он не старался быть первым, просто так получалось. Даже когда в «Звездгороде» проходил чемпионат по бильярду, лучше всех умел «сыграть шара» опять ОН, Валерий. Только полететь первому в космос ему не привелось.

В то памятное, ясное и свежее утро 12 апреля шестьдесят первого года Валерий провожал товарища в первый рейс к звездам. Он стоял на бетонных плитах космодрома рядом с Андрияном. Ко-Космонавт-Один поднялся на вершину ракеты и скрестил руки над головой, как бы говоря «до свиданья», Валерий шепнул Анд-

Ты осознаешь, что это значит? Это же...

Спокойнее, Валера, перебил Андриян, который, конечно же, волновался не меньше.— Юра первый. А сколько еще впереди работы!

Через несколько дней у подножия Мавзолея он слушал разносящиеся над людским морем слова Никиты Сергеевича Хрущева о том, что все новые и новые корабли понесутся в космос и что космический корабль «Восток» проложил тот тракт к эвездам, по которому пойдут новые космонавты. Валерий слушал и как-то особенно остро, почти физически почувствовал, какую громадную высоту доверили ему народ и партия, какую радость и какую ответственность.

Вскоре Валерий побывал дома. «Вернулся после длительной командировки» — так было объявлено. Вместе с ним вошел в квартиру Быковских черноволосый, коренастый человек со звездочками старшего лейтенанта на по-FOURY

- Мама! Папа! Рита! Знакомь-Андриян Николаев, мой друг. Великий молчальник! Клавдия Ивановна собирала на

стол, а сама смотрела на сына. Валера! Похудел ты что-то. Может, с питанием там у вас не-**ГОНЖБВ** 

- Что ты, мама! Это мы с Андрияном на танцплощадке в клубе вес сбрасываем.

И опять уехал. Опять в длительную...

Проводил в космос Германа Титова. Занятия становились все сложнее. Новые полеты потребуют еще больше сил. Врачи, наверное, уже в сотый раз проверяли каждый мускул и каждый кровеносный сосуд. Однажды в медицинском городке, ожидая очереди и балагуря с ребятами, Валерий увидел ясноглазую, небольшого роста девушку. Хотел чтото сказать и вдруг понял, что сказать-то он ничего не может. Попытался улыбнуться. Девушка прошла мимо, кольнув его стро-гим взглядом. Ресницы у нее были такие пушистые, что Валерий подумал: «Интересно, а не тяжело ей поднимать их?»

Девушку звали Валей. Валя Сухова, она тоже москвичка, медсестра. Вскоре она сменила фа-милию: стала Валей Быковской.

... Август шестьдесят второго. Снова космодром. Могучая ракета застыла на старте. Андриян по традиции чокается своим гермошлемом с гермошлемом Валерия. Валерий-дублер, он готов был в любую минуту, если бы потребовалось, заменить Николаева в кабине «Восток-3». Друзья крепко обнялись.

...На следующий день почтальпринес Быковским газеты. Клавдия Ивановна охнула. С первой страницы ей улыбался Андриян. Показала газету мужу, 804 включила радио. Теперь они по-няли все. И «длительные командировки» сына тоже.

А сын всю ночь не спал. Не спал и эту и следующую ночь. Врач Евгений Анатольевич, которому тоже было не до сна, увидел его на крылечке

— Не могу отсюда уйти, — ви-

признался Космонавт-HOBATO Пять.— Никогда бы не поверил, что можно так волноваться.

На следующий день он вихрем влетел в комнату, где облепле ный датчиками приборов сидел Павел Попович.
— Братцы! Андрюша сейчас

над нами пролетает!

И все выскочили из Даже Попович, накинув на плечи халат, выбежал из комнаты и тоже уставился в эмаль, степное небо.

Потом было еще одно крупное событие. «Звездный город» был взбудоражен. Валерий лю в родильный дом. Космонавты сидели в квартире будущего отца и ждали телефонного звонка.

— Космонавты — народ закол-дованный,— шутил кто-то.— У них одни дочки.

Попович подначивал:

 Родится, друже, синеокая, гарная дивчина. Окрестим ее Галактикой.

По телефону без конца звони-ли знакомые. Позвонил и Глав-

ный Конструктор. — Нет... Неизвестно... Ждем

И вдруг громкое «ура» рвану-лось в ночное небо. Сын! Попович, глядя на мерцающие за окном звезды, с напускной серьезностью объяснял Валерию:

— Вон той слева от донышка Медведицы час назад не ковша было. Стало быть, это твоего сы-на звезда, Валерий. Назовешь-то его как?

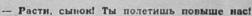
Предложения были самые раз-

- Boctoki Галактион! От Галактики.

— Ваня! — Нет, ребята, пусть будет он Валерием Валериевичем Быков-CKUM.

— Правильно! — заметил то.- Наверияка станет он потомственным космонавтом. И имя для этого у него будет вполне подкодящее. Полетит он повыше нас.

Он летит над планетой и смотрит в иллюминатор. Где-то дале-ко-далеко внизу Земля. Труден путь человека в эту даль. Это его третья высота. А сколько их еще впереди!..







Появился новый термин: космовидение — телевизионная передача из космоса. Такой увидели Велю Терешкову миллионы телезрителей.

## KOCMH4ECK

Николай ДЕНИСОВ

Советские люди уже многое знают о новых героях космоса — Валентине Терешковой и Валерии Быковском, знают об их замечательном совместном полете. Ниже публикуются написанные для «Огонька» странички из дневника специального корреспондента «Правды» Н. Денисова, провожавшего на космодроме в полет Валентину Терешкову и Валерия Быковского.

ерез несколько часов после прилета на космодром нас, группу московских журналистов, пригласили на заседание Государственной комиссии, которой Центральный Комитет партии, Советское правительство поручили руководить новым совместным полетом космических кораблей «Восток-5» и «Восток-6». В просторном помещении, украшенном большим портретом В. И. Ленина, недалеко от стартовой площадки, собрались ученые, конструкторы, космонавты, медики, специалисты различных профилей. Прямо против нас сидят космонавты. Среди них всегда подвижный, веселый, но в эти минуты как-то очень посерьезневший Космонавт-Пять, которого мы хорошо знаем по стартам «Восток-З» и «Восток-З» как дублера Андрияна Николаева. А рядом — девушка. Это Космонавт-Шесть Она сидит ближе к столу председательствующего, русоголовая, синетами постартам синетами председательствующего, русоголовая, синетами постартами п

окая Валя Терешкова, бывшая ткачиха, комсомольский вожак комбината «Красный Перекоп». Через несколько дней о ней, о первой в мире женщине-космонавте, узнает весь мир...

Тут же наши космические богатыри — Юрий Гагарин, Герман Титов и Андриян Николаев. Четвертого — Павла Поповича — здесь нет. «Звездные братья» улыбкой, жестом, шуткой, сказанной вполголоса, как бы сдерживают волнение своих друзей и в первую очередьсвоей «сестры» Вали Терешковой.

...Докладывает член Государственной комиссии. Говорит спокойно, уверенно, четко — все продумано, все взвешено. Космонавты полностью прошли тренировку. Характеризуя степень подготовленности и высокие моральные качества вызванных на заседание космонавтов, он представляет собравшимся каждого из них. И даже за те полминуты — не больше, — пока названный, встав с места, находился под пристальными и доброжелательными взглядами

членов Государственной комиссии, можно было угадать характер, как бы услышать биение сердца того, кому окажут доверие...

И вот торжественно звучат заключительные слова доклада:

— Командиром космического корабля «Восток-5» предлагаю назначить летчика-космонавта Быковского Валерия Федоровича.

Загорелое лицо Валерия чуточку бледнеет. То, к чему он так долго и упорно готовил себя — полет в космос, — теперь совсем близко к осуществлению. Два года назад он провожал на трассы Вселенной Юрия Гагарина, затем Германа Титова. В августе 1962 года Государственная комиссия поручила ему быть дублером командира «Востока-З» — Андрияна Николаева. Уже тогда он был и физически и душевно готов ринуться в космос. Помнится, мы, журналисты, проводив Николаева в кабину «Востока-З», заглянули в голубой автобус, еще стоявший возле ракеты. Там в скафандре и гермошлеме сидел Валерий Быковский, стараясь скрыть свое волнение. Вместе с ним мы любовались взлетом Павла Поповича на «Востоке-4».

— Кто же пойдет в следующий раз? Ты? — обняв Валерия, спро-

 Родина прикажет — пойду, принятой у космонавтов фразой ответил тогда Валерий.

И вот Родина сегодня приказывает: командиром корабля «Восток-5» быть Валерию Быковскому...

— Командиром космического корабля «Восток-6»,— продолжает докладчик,— предлагается Терешкова Валентина Владимировна...

Буря аплодисментов прокатилась по залу. Академики, виднейшие советские ученые, специалисты различных областей знаний, друзья-космонавты и, конечно, мы, журналисты, горячо аплодировали скромно вставшей рядом с Валерием Быковским элегентно одетой девушке.

Мне приходилось несколько раз бывать на заседаниях Государственной комиссии. Строго и деловито проходят они. Но сегодня здесь царит атмосфера какой-то особой приподнятости. Она во всех выступлениях. Маститый

Москва. Товарищ Н. С. Хрущев разговаривает с летчиком- космонавтом В. Ф. Быковским, совершающим полет в космосе на корабле «Восток-5». Вместе с Н. С. Хрущевым у телефонного аппарата Л. И. Брежнев.



# AN HEAENS

Из журналистского дневника

Фото С. Баранова, Веры Жихаренко, С. Коршунова, Т. Мельника, В. Соболева.



... А на этом экране — летчик-космонавт, командир космического корабля «Восток-5» Валерий Быковский.

ученый, поздравляя Валерия Быковского и Валентину Терешкову, проникновенно говорит о великой роли женщины в советском обществе и тут же вспоминает работы знаменитого русского математика Софыи Ковалевской, которая в годы царизма была вынуждена уехать из родной страны, чтобы продолжать свои научные исследования.

Взволнованно отвечают Валерий Быковский, Валя Терешкова, благодарят партию и народ за доверие. Сердечно говорит Главный Конструктор:

— Наша страна стала берегом Вселенной. Мы верим: от этого светлого берега будут уходить в звездный океан все новые и новые космические корабли.

...Поздно вечером возле дома, расположенного на краю космодрома (так в этих местах называ-ют выросший за несколько лет благоустроенный городок, в котором живут люди, прокладывающие новые дороги в космос), можно было видеть Валю Терешкову и Валерия Быковского со своим дублером, долго прогуливающихся по садику. Неумолимо строгие врачи, зорко следящие за точным выполнением распорядка дня, в этот вечер, видимо, понимая душевное состояние космонавтов, позволили им чуточку отступить от правил, погулять в саду подольше, до тех пор, пока сами не вспомнят: пора идти спать — завтра последние предполетные занятия.

11

Каждый предстартовый день Валерия Быковского и Вали Терешковой был строго регламентирован. Когда утреннее, еще не очень жаркое солнце бросало первые лучи на дорожки садика, посаженного самими космонавтами, они выбегали на физзарядку. Потом — завтрак и работа до обе-да и после обеда. И только вечером выдавалось немного свободвремени, чтобы поиграть в волейбол, почитеть книгу, посмотреть кинофильм, прогуляться, поговорить с товарищами или просто помечтать под луной, взошедшей над степными просторами...

За два дня до взлета «Востока-5», вот в такой вечерний час, мы сидели в беседке с Валерием. Сегодня он несколько часов провел над бортовым журналом, заранее внося на его страницы расписание тех многих работ, которые нужно будет провести в космосе. Мы говорим о научных, технических задачах полета, о целях нового космического полета. Потом разговор переключается на Москву. Валерий вспоминает дом, семью, родителей. К ним он питает не только горячую сыновнюю любовь, но и чувства искренней благодарности за то, что они воспитали в нем именно те качества, которые помогли ему стать космонавтом.

— Настойчивость, — говорит он, — вот, пожалуй, одна из тех черт характера отца, которая для меня особенно важна.

Я спросил у Валерия Быковского: «Каким было твое последнее комсомольское поручение?» Он ответил: «Беседа с молодежью нашего «звездного городка» об успехах советского народа в освоении космоса...»

Вот так и бывает в нашей советской действительности: вчера — беседа о космосе, а завтра — полет в космос.

Даже в темноте видно, «ак вспыхивают в глазах Валерия теплые огоньки, когда он вспоминает своего сынишку Валерия.

— Сколько ему сейчас!

— Четвертый месяц, совсем большой мужик.

— А на кого больше похож?

— Говорят, на меня! Посмотрите сами.— И Валерий достает заложенную меж книжных страниц фотографию.— И глаза мои, и нос, и волосенки. Мама говорит: точно таким же и я был, когда ходил под стол пешком. Обязательно возьму эту фотографию на корабль...

Валерий замолкает, поднимает голову к небу, к звездам и тихо продолжает:

— Вырастет мой Валерка и сам слетает... И, наверное, куда дельше, чем я...

Трудно даже представить себе сейчас, сидя вот так неподалеку от космодрома, что будет происходить здесь, на берегу Вселенной, и на многочисленных звездных дорогах, когда Валерий Быковский-младший станет, как и его отец, комсомольцем-космонавтом. Если только за два года, прошедших с памятной всему чело-

вечеству среды 12 апреля 1961 года, когда полет Юрия Гагарина зажег зарю космической эры, протяженность звездных трасс, проложенных советскими космонавтами, возросла куда более чем в сто раз, то какими же цифрами она будет исчисляться через 20—25 лет? Каким по счету космонавтом будет Быковскиймладший?

— И еще, — мечтательно говорит Валерий, — ребята хотят дать мне в корабль горстку ягод — дары Земли, с того самого куста, который я посадил когда-то здесь...

Их много в этом садике, кустов смородины с красными ягодами первого урожая. Космонавты высадили их еще в шестьдесят первом году, когда в космос полетел Юрий Гагарин. Мы пробовали эту смородину со многих кустов — Титова, Николаева, Поповича, Быковского и других «небесных братьев», имена которых пока еще не известны миру. Ягоды вкусные, налитые солнцем, овеянные горячими степными ветрами. Там, в космосе, на жаком-либо из витков они напомнят Валерию о друзьях, о родной земле, ждущей его возвращения.

...За деревьями слышится смех. Из чьего-то портативного радиоприемника несутся эвуки вальса. Все очень похоже на вечерние посиделки где-нибудь в русском се-

— Давайте потанцуем,— предлагает Валя Терешкова.

Она подходит к нам вместе с Юрием Гагариным. Они все время вместе. В этом есть что-то примечательное, доброе, товарищеское. Целыми днями Гагарин, первым из всех людей Земли вышедший в космос, вместе с той, которая первой из всех женщин Земли поведет космический корабль. Тут и учеба, и наставление командира, и деловой совет, и дружеское участие.

…Днем я увидел Валю и Валерия в комнате спортивного комиссара. Увидел и залюбовался Валей. Она пришла сюда прямо от мастера-парикмахера, которая красиво уложила ее светлые волнистые волосы.

Было даже как-то странно, заглянув в одну из комнат гостиницы космонавтов, вдруг увидеть Валю Терешкову сидящей возле большого трюмо. Рядом с ней мастер-парикмахер в белом халате, и обе они деловито обсуждают сложный вопрос, что делать с этим непослушным завитком и не лучше ли было бы чуточку подрезать этот вот локон, а этот, наоборот, чуточку приотпу-стить... Словом, здесь в эти мину-ты шел самый обычный женский, скорее, косметический разговор, весьма далекий от каких бы то ни было проблем современной космонавтики. И вместе с тем он был очень близок к ним. Надо полагать, что прическа, идущая к лицу, теперь прочно войдет в перечень всего того, что требуется женщине перед полетом в космос...

Час назад все мы смотрели кинофильм, рассказывающий о девушке, которая в грозную пору Отечественной войны 1812 года добровольцем пошла воевать и за свою боевую отвату заслужила награду от самого Кутузова.

Полтораста лет прошло с тех пор, и вот в России появилась не кавалерист, а «космонавт-девица», которой будут посвящены песни, повести, спектакли, кинокартины...

повести, спектакли, кинокартины...

— Га-га-рин! Ти-тов! Ни-ко-лаев! По-по-вич! — доносятся до нас голоса многих мальчишек, сгрудившихся возле ворот. Каждый вечер они собираются здесь, громко скандируя имена полюбившихся всему народу космонавтов. И каждый вечер к ним выходит кто-либо из них побеседовать, дать автограф. Андриян Николаев в тот вечер провел там, среди ребят, добрых полтора часа, надписывая фотокарточки, отжрытки или просто ставя свое имя на листках, вырванных из школьных тетрадок.

Забегая вперед, скажу, что после стартов «Востока-5» и «Востока-6» возле гостиницы космонавтов вновь и вновь, по установившейся уже традиции, по-премнему собирались ребята. Только теперь к скандируемым ими именам добавились новые:

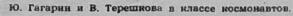
— Ва-ле-рий Бы-ков-ский!

— Ва-ля Те-ре-шко-ва! — Ва-ле-рий! Ва-ля! Ва-ле-рий! Ва-ля!

III

Главный Конструктор пригласия нас на стартовую площадку. Мы застали его, окруженного специа-







А. Николаев и В. Быковский незадолго до полета «Востока-5».

листами, возле самой ракеты. Он был одет по-дачному: светлая просторная рубашка, светлые брюки, легкая летняя шляпа.

На стартовой площадке все делается ритмично, строго по графику. К Главному Конструктору то и дело подходят с краткими докладами его заместители, ведущие инженеры. Специалисты, работающие на ракете, снабжены шлемофонами, ларингофонами, и все распоряжения с командного пункта они получают по своего рода селекторной связи.

У входа на командный пункт доска с написанными на ней мелом группами цифр. Это метеорологическая сводка, обновляемая каждый час: направление и скорость ветра, температура и влажность воздуха, барометрическое давление. Оказывается, при работе с космической техникой нужно учитывать и эти компоненты погоды. Сегодня жарко. Бетонные плиты площадки накалены так, что кажется, на них можно жарить яичницу. Площадка чисто выметена, нигле не увильшь и сороним.

на, нигде не увидишь и соринки. В предельно загруженном рабо-

чем дне Главного Конструктора образовалось небольшое окно, и он посвятил его обстоятельной беседе с нами, журналистами. Каждый раз, когда разговариваешь с этим очень требовательным и вместе с тем исключительно душевным человеком, обогащаешься интересными идеями, расширяешь свой кругозор. Так было и сегодня.

Главный Конструктор ответил на наши вопросы. Разговор шел и о будущем нашей космонавтики. Главный Конструктор очень образно сравнивал космоплавание с мореплаванием и развернул перед нами увлекательную картину дальнейшего освоения звездного океана. Он поделился мыслями о том, как человек, овладев ближним космосом, будет все дальше и дальше углубляться в межпланетное пространство.

— Те полеты человека в космос, которые уже проведены в нашей стране, и те, свидетелями которых мы будем в самое ближайшее время,— говорил Главный Конструктор,— это преддверие к почтовым, пассажирским и

грузовым перевозкам в космосе со скоростью до 30 тысяч километров в час.

Главный Конструктор напомнил:

— Когда появились первые реактивные самолеты, многие и не предполагали, что пройдет всего несколько лет, и реактивная авиация прочно войдет в повседневный быт нашего Гражданского воздушного флота. Гораздо раньше, чем вы это предполагаете, рядом с космонавтом, в составе экипажа космического корабля, полетит и кто-либо из вас, журналистов. Для этого, пожалуй, к тому недалекому времени потребуется только одно — нормальное здоровье...

Заманчивые перспективы! Если теперь на таком воздушном лайнере, как «ТУ-114», для беспосадочного перелета из Москвы, скажем, в западное полушарие затрачивается 14—15 часов, то при использовании трасс ближнего космоса такое путешествие займет менее получаса. Освоение ближнего космоса

Освоение ближнего космоса позволит человеку с помощью службы солнца не только объективно и уверенно прогнозировать погоду, но и принудительно формировать ее в тех или иных районах земного шара. Орбитальные полеты человека помогут нашей науке в дальнейшем изучении Земли, помогут создать космические базы для межпланетных полетов... И еще одну интересную мысль, подкрепленную выводами из научных наблюдений, высказал Главный Конструктор: использовать испытываемое в космосе состояние невесомости в лечебных целях, особенио при заболеваниях сердечно-сосудистой системы.

— Тогда космический санаторий с нормальной путевкой на 24—25 суток,— улыбаясь сказал он,—пожалуй, будет пользоваться у сердечников куда большей полулярностью, чем кисловодское «Красное солнышко» или курорты Швейцарских Альп...

Главный Конструктор говорил увлеченно, с тем творческим вдохновением, которое всегда живет в душе крупного ученого, счастливо сочетающего смелое теоретическое мышление с рациона-

#### ПЕРЕД ПОЛЕТОМ В КОСМОС

Фоторепортаж специального корреспондента ТАСС А, Романова.

Валя Терешкова с новыми друзьями — детьми рабочих космодрома.

Перед свиданием с космосом. К Вале Терешковой в гостиницу космонавтов пришел парикмахер.

Трудный мяч.







Космические «брат и сестра» на медицинском осмотре.

лизаторским огоньком исследователя, практика. И мы, наверное, беседовали бы с ним в тот день еще дольше, если бы очередные дела не позвали его на командный пункт стартовой площадки.

...А космонавты тем временем завершали свой свободный день вдали от космодрома — на рыбалке. Когда стали варить уху, каждому была определена своя роль: Юрий Гагарин заведовал топливной частью и хлопотал возле ко-стра; Валя Терешкова чистила картошку; Валерий Быковский ис-полнял обязанности шеф-повара, а Андриян Николаев осуществлял общее руководство рыболозами... Словом, никто не сидел без дела, и говорят, что уха получилась отменная. Вернувшись со стартовой площадки, мы долго ожидали своих друзей-космонавтов, собираясь поужинать вместе. Но не гут-то было: рыболовецкая компания появилась уже затемно. Обитатели гостиницы встретили ее хором шутливых приветствий:

— Да-вай ры-бу! Да-вай ры-бу! — Все съе-ли! Все съе-ли! хором же отвечали они нам.

IV

Вылетай за наши параллели, Юный брат космической родни, Распахни к планетам шире

двери. Над Землею небо распахни! так начиналось стихотворение, написанное одним из специалистов и прочитанное возле ракеты в те волнующие минуты, когда Валерий Быковский приехал сюда на традиционную встречу со стартовой командой. Стихи на встрече с космонавтом, отправляющимся в полет, звучали тут впервые, и это придавало ей какую-то особую

непринужденность. Мы проводили Валерия в до космонавтов, обсаженный серебристыми тополями, видели, друзья, сняв с него фуранку, забросили ее далеко в кусты: те-перь, мол, тебе она не потребуетзаятра наденешь гермошлем. Это тоже одна из неписаных, шут-ливых традиций космонавтов. Тут же, на скамейке возле домика, мы разговорились с Андрияном Ни-колаевым. Он вспоминал, как меньше года назад вместе с Валерием провел ночь перед полетом «Востока-3».

- Я знаю Валерия с первого дня его зачисления в группу кос-монавтов. И мы с первого же дня крепко подружились. С тех пор всегда были вместе: и когда готовились к старту «Востока», на ко-тором полетел Гагарин, и когда готовились к полету «Востока-2», на котором полетел Титов.

Потом вместе с Андрияном Ни-колаевым Валерий снаряжался в полет на «Восток-3». Словом, он уже трижды был готов к тому, чтобы полететь в космос. Но каждый раз узнавал: черед его еще впереди!

Товарищи рассказывали нам, что когда он ехал в автобусе к стар-товой площадке «Востока-З», то, глядя в затылок сидящего впереди Николаева и как бы заклиная его, приговаривал вполголоса:

Полетишь ты... Полетишь ты... Полетишь ты...

Ему очень котелось, чтобы ничто, никакая случайность не помешала стартовать его другу.

...В конце дня Юрий Гагарин позвал нас на журналистскую

консультацию. Она происходила в комнате, где жила Валя Терешкова. На кровати был разложен большой лист ватмана с яркими, броскими рисунками. Это был очередной номер «Нептуна» — стеиной газеты космонавтов, посвященный подготовке к старту «Востока-5». Под крупной шапкой «Даешь космос!» художник в шутливой манере изобразил ряд эпизодов предстартовой поры: четверо «небесных братьев» желают счастливой орбиты Валерию Быковскому; восседая на верблюдах, к ракете приближаются представители прессы, а Гагарин, спасая космонавтов от фотокорреспондентов, увел их на физ-

Все, о чем рассказано в этих беглых заметках, принадлежит вчерашнему дню, принадлежит истории. Перевернуты еще несколько страниц в эпосв, который называется «Покорение космоса». Следующие будут еще прекрас-







#### 1 100 ЛЕТ В ХОЛОДИЛЬНИКЕ

В Антаритиде, на поверхности шельфового леднина Мак-Мердо, было найдено 50 замороженных рыб. Длина самой крупной из них — 142 сантиметра. Предполагают, что рыбы обитали здесь 1 100 лет назад. Они сохранились замороженные в Антаритиде — в гигантском холодильнике нашей планеты.

С. ЕВТЕЕВ, кандидат геолого-минералогических наук

Москва.

#### Питомцы старого парикмахера

В вестибюле Театра имени Руставели с давних пор в маленькой парикмахерской работает старейший парикмахер Тбилиси Георгий Григорьевич Джомарджидае. Но не только своим умением и тонким вкусом знаменит Георгий Григорьевич. Все знают: собственных детей у него нет, а меж тем 12 человек в городе называют его отцом, а жену его Полину Соломоновну — матерью. Это дети, которые остались без родителей или просто испытывали нужду в приюте и в опеке бескорыстного человека.

Теперь многие из питомцев Джомарджидзе окончипи учение, устроили свою жизиь

и. месхи



Георгий Григорьевич Джомарджидзе.

## ВЕЛИКИЙ ХУДОЖНИК ПОЛЬШИ

Павел СУДАКОВ, лауреат Государственной премии

еликие музыканты,— говорил Петр Ильич Чайковский,— творили для всего мира, но в каждом из их произведений отразилась национальность, их эпоха».

Чайковский именно так измерял та-

лант художника. «Эти два последние качества, — говорил он, — резко отличают одно произведение от другого и составляют его стиль». И они в равной мере относятся ко всем художникам, будь то композитор, писатель, живописец. Насколько художник национа-

лен, насколько он проник своим творчеством в идеи своей эпохи, настолько он и велик!

Словами Чайковского целиком можно охарактеризовать творчество выдающегося польского

художника Яна Матейки.

И. Е. Репин называл Матейку великим художником Польши. Преклоняясь перед могучим талантом Матейки, восхищаясь его монументальными полотнами, Репин мечтал написать портрет «этого несокрушимого поляка-энтузмаста».

несокрушимого поляка-энтузиаста».
Великие художники все творили на национальной основе. Будучи страстными патриотами, они выражали дух своей нации, думы и чаяния своего народа и своего времени. Это не только не мешало, а, напротив, способствовало их мировой славе.

Таким был и Ян Матейко — выдающийся художник-реалист XIX века. Во всем его творчестве явственно и эримо выступают те основные, характерные для великого художника черты, о которых говорил Чайковский и которые, между прочим, отмечали в творчестве Матейки В. В. Стасов и И. Е. Репин.

Матейко создавал свои картины на исторические сюжеты. В них, однако, жил дух не прошлого, а настоящего — общественно-политическая атмосфера и настроение эпохи. Художник обращался к тем событиям прошлого, которые волновали современников, помогали народу в его настоящем.

Матейко создал свой шедевр — картину «Грюнвальдская битва», где воспел героизм и мужество славян и прибалтов, объединившихся против тевтонских агрессоров. Эта картина звала свободолюбивые народы к единению, стойкости и мужеству в борьбе с чужеземными пришельцами.

Он восславил национального героя Польши — Тадвуша Костюшку и его ловстанцев, рыцарей свободы. Картина вызывала самый горячий, самый восторженный отклик в сердцах соотечественников. Он создал вдохновенный образ гениального сына польского народа Коперника. И это было со-

звучно патриотическим чувствам и национальной гордости поляков.

Недаром В. В. Стасов, восхищавшийся «Люблинской унией» — «одной из совершеннейших картин нашего времени, полной истинного исторического смысла и духа», — говорил о Матейке: «У него нет других сюжетов, кроме отечественных, оттого так сильно и правдиво все, что он пишет».

Матейко был великолепным мастером живописи и рисунка. Он умел, как немногие, строить сложные остродраматические композиции с большой массой людей. В его многофигурных картинах вовсе нет безликих статистов: каждый образ получает глубокую психолопическую трактовку.

Нас поражает титанический труд художника автора огромнейших полотен, где иногда действуют десятки людей, изображенных в полный рост, поражает историческая достоверность и художественная завершенность картин Матейки.

И во всех его произведениях виден не только большой талант, но и вдохновенный, самоотверженный подвиг жизни, горение сердца, без чего нет настоящего, большого искусства. Ведь большой талант требует большого трудолюбия!

«Великий художник Польши писал и писал свои картины, — говорил о Матейке Репин. — Он забывал даже есть...».

Матейко был последовательным реалистом. В его творчестве жили традиции великих мастеров эпохи Возрождения. И не символисты, не модернистские модники и кривляки, а именно Матейко своим творчеством глубоко и ярко отобразил свое время на жизненном материале родины, которую он так любил.

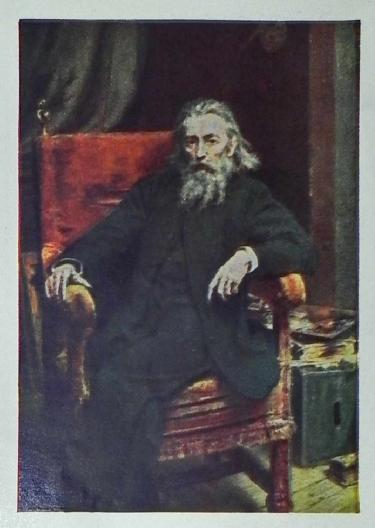
«Матейко — один из тех художников, которыми всего более должна гордиться современная Европа», — писал В. В. Стасов. Однако еще при жизни Матейки в Европе начали бурно произрастать различные художественные школки, течения и направления, многие из которых носили откровенно антиреалистический характер. Дилетанты и недоучки рядились в яркие и пестрые оперения новаторов, и Матейку уже считали отсталым, условным.

Однако всякме «измы» недолговечны. Мода быстро проходит.

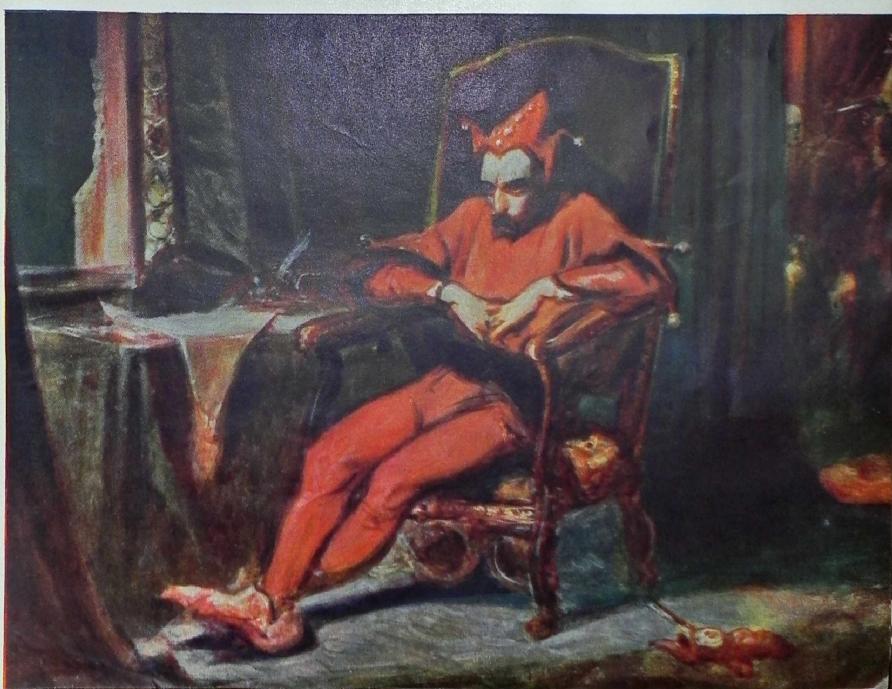
Остается лишь настоящее, подлинное искусство — глубоко национальное, полное идей съоего времени. Создание могучего духа и большого талента!.. Только оно входит на века в сокровищницу мировой культуры.

Такова могучая по духу и таланту живопись великого художника Польши Яна Матейки.

Ян Матейко, 1838—1893. АВТОПОРТРЕТ, 1892, Варшава, Национальный Музей.



СТАНЬЧИК. 1861. (Эскиз). Познань. Национальный Музей.









Ян Матейко. ПРИГОВОР МАТЕЙКЕ. 1867.

Варшава, Национальный Музей..

## ИНФОРМАЦИЯ ИЛИ ПРОПАГАНДА?

Письмо в редакцию

Многоуважаемый товарищ редактор!

Я являюсь постоянным подписчиком журнала «Америка», издаваемого в США для советских читателей по соглашению о культурных связях между нашими странами. В журнале я нахожу немало интересных и ценных сведений из области экономической, научной, промышленной и сельскохозяйственной деятельности США. В этом отношении журнал, бесспорно, делает полезное дело, помогая нам лучше узнать жизнь американского народа.

Однако, как деятель искусства, я не могу не заметить прежде всего ту целеустремленность, с которой «Америка» пропагандирует из номера в номер свои эстетические взгляды на искусство и литературу. Правда, журнал ничего не утверждает, а скорее информирует, но в этой информации всегда ощущается определенная тенденция.

Когда пытаешься определять эстетические позиции журнала «Америка», то невольно приходит на память беседа двух кинорежиссеров — Григория Чухрая и француза Клода Шаброля. На вопрос Чухрая: «Как распознать героя?» — Шаброль ответил: «А я, мне кажется, вовсе не ищу героя… я пытаюсь разобрать «механизм», а это совсем другое». Для Шаброля, оказывается, весь интерес заключается в том, чтобы показать «механизм», заставляющий индивидуума, имеющего определенные моральные достоинства, совершать аморальные поступки.

Таков «механизм» и «Америки», ее статей по вопросам литературы и искусства.

Вот, например, журнал заводит как будто серьезный разговор о будущем музыкального искусства с известным композитором И. Стравинским. Пользуясь его пристрастием к «модерну», журнал оповещает, что в музыке «...эпоха гармонических открытий окончилась, что в гармонии нечего больше исследовать», что «крупное произведение скорее всего, пожалуй, удастся написать композитору, владеющему наиболее развитым музыкальным языком. Таким языком в настоящее время является серийный...». «И если говорить о новой музыке вообще, то, мие кажется,— говорит Стравинский,— она и будет серийной», то есть додекефонической.

Однако журнал тщательно скрывает от читателя, что двенадцатитоновая (додекафоническая) музыка в собственном смысле слова — это уже не музыка! Она начисто отказывается от мелодии, гармонии, лада как основ музыкальной архитектоники и погружается в трясину атонального хаоса. Эти «открытия» лишили музыку — или то, что от нее осталось, — силы эмоционального, радостного воздействия на сознание людей. Подобная «музыка» годится, как это отмечал выдающийся композитор Ганс Эйслер, лишь для выражения чувства животного ужаса людей, спрятавшихся в бомбоубежище во время бомбардировки. Не более...

Понятно, во всех этих ухищрениях модернистского искусства сказывается общий кризис капиталистической культуры. Что же касается возможностей нормальной, тональной музыки, то ее выразительные средства безбрежны, и не предвидится никакой опасности их кризиса.

Итак, либо какофония, либо... джаз!

Журнал с редкой настойчивостью пропагандирует самые «горячие» формы джаза. В № 79 «Америки», например, напечатано даже целое исследование по истории джаза, где сообщается в заключение, что «музыканты джаза все чаще и чаще пишут в серьезной манере, а серьезные композиторы все больше используют джазовые элементы в своих произведениях. Когда эти две тенденции соль-

ются, возникнет... новая американская музы-

Впрочем, по признанию самого журнала, джаз своими «корнями глубоко уходит в традиции негритянской народной песни». Так что ожидающаяся «новая» американская музыка своим происхождением будет непосредственно связана с Черной Африкой...

Отказывая неграм в элементарных человеческих правах, пытаются присвоить себе их культуру, извратив ее на потребу белого обывателя

ля.
В том же номере «Америки» помещены фото, рассказывающие об «успехах» американского абстрактного балета. Они сопровождены «пояснениями», из коих следует, что «абстрактный танец» легко можно сравнить «с некоторыми фазами абстракционной живописи».

Так из танца — этой стихии человеческой радости и ликования — изгоняется все человеческое, а сам человек — артист — подчиняется (такова уж «эстетика» абстрактного танца!) неодушевленным предметам; они-то и утверждают в танце чистую форму.

В балетах Николанса вообще нет никаких «открытий», никаких «новаций», а лишь дань моде.

Более серьезное впечатление оставляет «Нью-Йорк Сити балет» под руководством Дж. Баланчина, чья хореографическая культура воспитана русским балетом. Об этом балете «Америка» пишет только в восторженных тонах. В самом деле, «Нью-Йорк Сити балет» — коллектив талентливый. В этом мы убедились во время его гастролей у нас, в Москве. Советская печать в целом положительно отнеслась к высокому профессиональному уровню

Одновременно советская критика справедливо отмечала, что на художественную цельность спектаклей этого балета отрицательно влияют и «напряженный экспрессионизм», и дешевые эффекты, и злоупотребление акробатическими приемами, и абстрактность ряда постановочных решений. Во многом это идет от эстетических устремлений самого Дж. Баланчина. В одной из своих статей он откровенно писал: «Я сторонник чистого искусства, искусства самого по себе».

Вот это «чистое искусство» и открывает путь к художественным, идейным срывам и просчетам. Искусство, когда его лишают высокой идеи, всегда эстетически слабо защищено.

Новое в современном балете — это прежде всего высокие гуманные представления о судьбах человека. Сохранить живым и гибким искусство балета в его исторических классических формах можно только на этом пути. Другой возможности нет!

Впрочем, многие ищут ее там, где поиски вообще бесплодны. Так, например, хореограф Джером Роббинс вообще начисто отказывается от музыки. «Без музыки движения приобретают драматичность (?!),— сообщает Роббинс о своем балете «Движение». Артисты останазливались, застывали на месте — и это волновало и восторгало. Не нарушаемые звуками паузы, которые выдерживали танцоры, оплетали исполнителей невидимой паутиной. Без декорации и музыки чистый танец предоставлен самому себе».

«Америка» спешит заверить, что «Движение» — последний крик хореографической моды — «может произвести переворот в практике балетных театров».

А на тот случай, если танец без музыки не оправдает себя, «Америка» предлагает соединить балет... с джазом. На этом фантазия журнала иссякает.

С тех же модернистских позиций «Америка» ведет разговор с читателем о театре. Статью, посвященную деятельности так называемого «Живого театра», журнал называет «Они бо-

ятся успеха». Не правда ли, странное название? Руководители «Живого театра» Джулиан Бек и Джудит Мэлина хотят, как они сообщают автору статьи, «разрушить основу старого театра, среди обломков докопаться до грунта».

ра, среди обломков докопаться до грунта». Ну, а в чем состоит их «позитивная» программа? Создать театр поэзии, театр мечты, театр неограниченных возможностей. Но разве не к этому стремились многие другие «реформаторы»? Разве мы уже не слышали декларативных заявлений ранних экспрессионистов и символистов, что их не устраивает чисто сознательное начало в театре, что они «хотят создать театр дерзаний»?

Именно этими или почти этими словами писались разные манифесты декадентских «новаторов» в 20-е и 30-е годы. Этими же словами сегодня заявляют о своем «эстетическом сгеdo» Джудит и Джулиан.

Их цель — быть дерзающими, шокирующими, необычными. Для этого они используют сюрреализм и экспрессионизм, нелогичность чувств и поступков, нарочито бессмысленную речь, попытки стразить «поток сознания»...

речь, попытки стразить «поток сознания»...

Кто же они, эти «новаторы»? «Америка» отвечает и на этот вопрос. Они политически принадлежат к людям «выкорчеванным», к «салонным философам-анархистам», подвизающимся на той эстетской стезе, которая ведет в бездну мещанства и обывательщины. А этому именно способствует пропагандируемый «Живым театром» репертуар, где особое место занимает «Яблоко» Джека Гелбера — пьеса «о политике, безумии и смерти». Гелбер загромождает пьесу обилием трагических и комических ситуаций. И зритель покидает зал раздраженным, сбитым с толку.

В другой пьесе Гелбера, «Связь», выводят-

В другой пьесе Гелбера, «Связь», выводятся... наркоманы. Действие развертывается в грязном притоне, где наркоманы с нетерпением ожидают прихода торговца героином. Гелбер старательно описывает их муки. «Мораль» пьесы автор видит в том, что между этими париями и пришедшими в театр зрителями, в сущности, нет больших различий. Прикасаясь скальпелем иронии к тканям «нормального» и патологического мира, автор старается доказать их внутреннее родство.

...Журнал «Америка» отмечает как достижение американской драматургии приход в литературу нескольких драматургов второго послевоенного поколения. Среди них — Эдуард Алби, Джек Ричардсон и уже упомянутый Джек Гелбер. Можно сказать, что их драматургия критически рассматривает американскую действительность. Но этот «критический аспект» полон отвращения к жизни, ужаса и цинизма. Действие одной из пьес Алби, «Случай в

Действие одной из пьес Алби, «Случай в зоопарке», происходит в нью-йоркском Центральном парке. Участвуют двое персонажей: Джерри, отпетый бездельник, которому автор пытается навязать роль «протестанта», и некий Питер, преуспевающий молодой человек, занимающий ответственный пост.

Питер призван олицетворять самодовольство и эгоцентризм. Джерри напрасно ищет общения с этим юным бюрократом. Центральная идея пьесы раскрывается в сцене встречи Джерри с... собакой. Он так подытоживает значение этой встречи: «Обменявшись взглядами, в которых тоска смешивается с подозрением, мы симулируем равнодушие и расходимся, не причинив друг другу вреда. Молчаливая договоренность... Мы с собакой пришли к компромиссному решению — вернее, заключили сделку. Между нами нет ни дружбы, ни вражды, между нами вообще ничего нет — пустота, которую мы и не собираемся заполнить».

Эта пустота чувствуется во всем, будучи ценою предельной стандартизации, вернее, обезличивания и обесценивания жизни.

Пьеса «Случай в зоопарке» кончается дра-

матически: Джерри вынуждает Питера убить его. И только в этот момент Джерри якобы удается проникнуть в сознание другого человека!

Пьеса Ричардсона «Юмор висельника»... Собственно говоря, это не одна, а две отдельных, хотя и связанных между собой пьесы. В первой автор говорит, каким образом нарушился «порядок» в жизни убийцы, во второй — в жизни палача. Автор противопоставляет внешний порядок — его требования и долженствования — внутренней свободе человека. И приходит к выводу: человек — жертва, игрушка в руках сил, не поддающихся его контролю...

По сравнению с творчеством «первого поколения драматургов», таких, как Теннесси Уильямс, Артур Миллер, Уильям Гиббсон, Падди Чаевский, творчество «молодых» представляет собой дальнейший шаг в царство пессимизма, душевной опустошенности и безрадостного одиночества.

Подытоживая свои размышления о творчестве молодых, «Америка» говорит, что их пессимизм следует рассматривать как «закономерную реакцию пытливой молодежи на поверхностный оптимизм и материальное благополучие послевоенной Америки». Но в американском искусстве последнего десятилетия вообще так мало радостных, светлых интонаций, ощущения полноценности, оптимистичности бытия! Это либо мрачные, натуралистические описания жизни, либо бегство от действительности в царство бессмысленной абстракции, патологическая возбужденность или оцепенные.

В этом искусстве нет настоящего героя, созидателя жизни,— человека с высокими, благородными идеалами. Все опустошено, выжжено холодным цинизмом, извращенностью побуждений и чувств.

В тоскливом отчаянии мечутся ведь и многие герои Теннесси Уильямса, Артура Миллера, У. Гиббсона. Но в еще большей степени это проявляется в творчестве «молодой» америжанской драматургии. Такая эмоциональная «настроенность» автороз растлевающе действует и на актерское искусство, развивая в ощущениях «героя» болезненно, недоверчиво минтельное отношение к естественной, здоровой логике человеческих чувств и поступков.

И вот после всего сказанного мы читаем в «Америке» выдержки из статьи американского режиссера Джошуа Логана (напечатанной в журнале «Театр Арс»). Логан приводят якобы внушительный список «достижений, свидетельствующих о жизнеспособности театра в Соединенных Штатах». А называются в этом списке пьесы, о которых мы вкратце уже рассказали. Они и подаются как «достижения»!

Та же тенденция ощущается в описаниях современной живописи и скульптуры. «Современное американское искусство,— сообщает «Америка»,— отличается большим разнообразием. Американские художники не придерживаются канонов какой-нибудь одной школы, каждый идет своим путем, каждый сам определяет свою судьбу. Пожалуй, всех их объединяет лишь одно: стремление к оригинальности».

«Оригинальность», пусть стоящая на грани невозможного, бессмысленного, вот что обеспечивает «успех» художника в США. Стремление к эпатажу — общая черта всех конкурирующих между собой художников-одиночек. Именуется их «творчество» «абстрактным экспрессионизмом».

«Америка» называет наиболее выдающихся, по ее мнению, представителей этого направления: Роберт Мотеруэлл, Марк Ротко, Франц Клайн, Вилим де Кунинг, Ганс Гофманн.

Какие же «сюжеты» выбирают для своих картин эти признанные «метры»? Вот, например, «Утренняя дымка» Ганса Гофманна. Картина представляет собой «свободную композицию широких вертикальных и горизонтальных мазков, выполненных ограниченной гаммой интенсивных красок». Похоже скорее всего на образцы красок, которыми можно выкрасить тот или иной предмет. Но «Америка» считает, что эта мазня должна «волновать и стимулировать зрителя, вовлекать его в процесс создания, упорядочения и обработки композиции, которая все же строго ограничена основным замыслом и настроением художника»!

Или вот другая картина Аджи Юнкерса, «Гваделупа 1». По мнению автора статьи Генри К. Смита, эта картина «отличается еще большей свободой компоновки, чем произведение Гофманна. В ней художник пытается передать свои сугубо личные эстетические реакции на специфический импульс. Много воспоминаний Юнкерса связано с Гведелупой, и именно эти переживания, а вовсе не сам остров определяли содержание картины».

Но сколько бы мы ни вглядывались в «полотно», увидеть на нем ничего нельзя— ни острова, ни переживаний художника!

Такое же странное впечатление оставляет репродукция «картины» Авраама Раттнера «Черные ангелы» — бессмысленная путаница красок и линий.

Некоторые картины былу экспонированы на 27-й Двухгодичной выставке современной станковой живописи в США, устроенной Коркоранской художественной галереей в Вашингтоне. Большинство выставленных работ исполнено в антихудожественной, неврастенической манере крайнего абстракционизма. Но встречались работы и реалистического направления. Именно в этой манере, быть может, несколько импрессионистично, была написана картина «1932 год» художника Левина. Это коллективный портрет недолгих властителей Герма-нии — Гинденбурга и его сына Оскара, принимающих лицемерные заверения Гитлера. Перед нами в белом фельдмаршальском мундире старый слуга германского империализма, переживший поражение Германии в первой мировой войне и встречающий наступление хаоса нацистской диктатуры. Лицо одутловатое, белое — в нем нет уже красок жизни. Это почти полутруп в белом саване-мундире. Безжизненно лицо и у сына Гинденбурга — Оска-ра. Что-то тупое, безликое несет его изобра-жение. Отец и сын — оба непогребенные мертвецы. И в форме штурмовика, в полусклоненной позе — маниакальный ефрейтор. Мрачное, злобное настроение временщи-ка выразительно передано в растопыренных пальцах рук: они чем-то напоминают паучьи линии свастики. Картина отталкивает, но и предостерегает против неистовых маньяков... Таких картин на выставке немного.

По свидетельству Бена Хеллера, «абстрактный экспрессионизм» оказывается будто бы прямым продолжением развития западной живописи — той, которая целиком порвела с традициями реализма, с традициями правдивого воплощения и отображения жизни. «Преклонения и награды в нашем мире, — пишет Хеллер, — заслуживает не подражатель старому, а творец нового. Мы ищем новых форм, найдя их, немедленно уничтожаем — и продолжаем искания».

Как же здесь мало здравого смысла! Человеческое искусство никогда не следовало одним и тем же образцам. Мировая живопись знает много стилей, течений, эпох, и самые лучшие — непреходящие — образцы живописи возникали тогда, когда художники отражали живую действительность. Реализм как метод дал человечеству лучшие образцы изобразительного искусства — от Фидия до современных мастеров кисти и резца. Но лучшие современные художники-реалисты не подражают, а продолжают великие, животворные традиции, открывая новые страницы человеческого искусства. Для нас бессмыслица — искать новые формы, чтобы, найдя их, тотчас же уничтожить. Новые формы служат новому содержанию.

Форма, говоря словами Флобера, «не плащ-Нет, форма — плоть мысли, как мысль — душа жизни; чем шире мускулы груди, тем легче дышится». Утверждение подсознательного начала в творчестве, отрицание «сознательного контроля» — все это идет от упадочных философских школ и систем, выражающих стремление уйти от неумолимой правды жизни, действительности.

В свое оправдание абстракционисты много говорят о «внутреннем восприятии» мира. Однако это их «внутреннее», личное восприятие мира имеет очень мало общего с изображаемым предметом!

Эстетики из журнала «Америка» предсказывают, что изобразительное искусство стоит на пороге новой эры «внутренней живописи». Но все эти «открытия» и «предсказания» определяются не чем иным, как претенциозной модой. Пройдет мода, и что останется?.. Ничего! В угоду моде живопись уже потеряла глубину, всю систему перспективы, превратилась в то, что называется «плоским пространством». С исчезновением фона и глубины художнику пришлось создавать сплошное изображение.

Раскройте, однако, следующие страницы журнала «Америка» — вслед за теми, где расположилась статья об абстрактном экспрессионизме, — и вы угидите не репродукции, а фото, рассказывающие, что, согласно опытам Корнеллского университета, большинство малышей (включая и четвероногих) проявляют чувство восприятия глубины уже в тот день, когда начинают ползать. Неискушенные младенцы, оказывается, обладают эрожденным чувством глубины, а вот искушенные мастера живописи из кожи лезут, чтобы «потерять» это чувство. Не правда ли, смешно?...

«Америка», как нам кажется, журнал информационный. Его цель — содействовать ознакомлению с культурой, бытом, своеобразием такой огромной и интересной страны, как США. И мы не можем не отметить, что в разделе культуры, точнее, в области изобразительного искусства, театра, музыки, балета, драматургии, нашему советскому читателю преподносится информация, мягко говоря, односторонняя.

Мы знаем, что в США имеются превосходные симфонические оркестры — бостонский, филадельфийский, нью-йоркский и другие, — знаем, что за мольбертами трудятся не только художники-абстракционисты, но и крупные мастера-реалисты, что многообразие современной скульптуры выражается не только в

«метафоричности», «абстрактности», предельной условности.

К сожалению, обо всем этом «Америка» молчит. Пропагандируется же на страницах журнала далеко не лучшее, что имеет страна в области искусства. Вот об этом лучшем и хотелось бы знать советскому читателю.

В. ЗАЛЕССКИЙ

#### я. м. гик



Умер Яков Монсеевич Гик — один из старейших советсних журналистов, с которым мы, огоньновцы, яместе работали более 10 лет. Это был страстный партийный журналист, прошедший большую шнолу жизни, владевший отличным пером публициста, очеримста, редантора.

Он начал свою журналистскую деятельность 35 лет назад в «Рабочей Москве», затем работал в «Гудне», «Водном транспорте», был норреспондентом «Известни» в Азербайджане, редактировал газету «Бакинский рабочий», был членом ЦК компартии Азербайджана и в 1950 году пришел к нам в

1930 году «Огонек». Я. М. Гин много творческой энергин отдал журналу, был семретарем партийной организации, пользовался любовью и уважением кол-

любовью и уважением коллектива.

Это был журналист, горячо любивший свою профессию и отдававший ей все свои силы, знания, опыт, энергию.

ГРУППА ТОВАРИЩЕЯ

#### **KPAH** на воздушной

Обилие новостроек — та-ков облик сегодияшией Мо-сквы. Не случайно многие иностранцы, побывавшие в советской столице, в шутку предлагают вписать в герб города строительный ба-шенный кран. Передвигаются такие кра-ны по рельсам. Когда дом построен, приходится кран разбирать, перевозить и опять собирать. Это отнима-ет много времени и средств, тем более что при нымеш-них темпах строительства кран недолго остается на одном месте.

них темпах строительства краи недолго остается на одном месте.

Научно-исследовательский институт организации механизации и технической помощи строительству Анадемии строительству Анадемии строительства и архитектуры СССР совместно с ленинградскими и минскими конструкторами создал башенный кран на пневмоколесном ходу «ПБК-5». Он предназначен для монтажных и погрузочно-разгрузочных работ на строительстве сборных жилых домов до пяти этажей. При работе на выносных (дополнительных) опорах кран может поднимать груз весом в пятьтони. А с грузом вполовину меньшим он способен самостоятельно передвигаться по ровной строительной площадке.

Вылет стрелы крана—12.5 метра. Это позволяет

по ровнои строительной пло-щадке.

Вылет стрелы крана—
12.5 метра. Это позволяет ему обслуживать строящееся здание с двух сторон. При работе только на одной стороне дома используется стрела с вылетом двадцать метров. Правда, грузоподъемность при этом снижается до трех тонн на выносных опорах.

Чтобы перевозить кран с объекта на объект, его прицепляют к автомобилю. Монтаж производится одним крановщиком за несколько минут.

Н. ПОСЫСАЕВ

#### Электронный ассистент

Оригинальный аппарат для контроля за артериальным давлением, частотой пульса и дыхания и немоторыми другими функциями создан группой сотруднинов лемиградсмого конструкторсмого бюро «Виофизприбор» под руководством инженера А. А. Эмана. Новый аппарат — хирургический полиграф «ПГХ-01» — состоит из двух самостоятельных электронных приборов. Один из иих контролирует артериальное давление, пульс, дыхание и степень насыщения ирови икслораом. Второй регистрирует электронардио- и электронорамы. Прибор позволяет одновременно наблюдать оба процесса.

Опытный образец полиграф абыл передам Первому московсному медицинскому институту имени Сеченова. Там его испытали во многих хирургических операциях, и он заслужил добрую славу. По решению Министерства здравоохранения СССР хирургический полиграф передан в серийное производство.

А. ЧЕРНОВ

A. YEPHOB

#### СВИДЕТЕЛЬСТВА ПУШКИНСКИХ ЛЕТ

Государственный музей А. С. Пушкина в Москве приобрел три рисунка, связанных с семьей первого директора Императорской публичной библиотеки, президента Академина.
Рисунок карандашом — портрет девушки. Она стоит со шляпой в руках, в платье с длинными, по моде 1830-х годов, очень широкими рукавами, тоикая талия затянута широким поясом. Это Аниа Алексеевна Оленина, о которой писал Пушкии;

Но, сам признайся, то ли дело Глаза Олениной моей! Каной задумчивый в них гений, И сиольно детской простоты, И сиольно томных выражений, И скольно неги и мечты!...

И снольно томных вырамении,
И снольно неги и мечты!..

На нижнем поле портрета написано пофранцузски: «С натуры, инязь Григорий Гагарин, Приютино, сего 4 июня 1833». Григорий Григорьевич Гагарин с детства жил за границей; приехав в Россию в 1832 году, сразу же знаномится с Пушкиным. В ноябре 1832 года он пишет матери: «Я познакомился с Пушкиным — автором. Мы в очень хороших отношениях. Я ему рисую виньетии для «Руслана и Людмилы». Естественно, что, приехав в Приютино, дачу Олениных под Петербургом, где часто гостил Пушкин, где звучали его стихи, художний захотел запечатлеть образ девушни, вдохновлявшей поэта. Этот портрет — один из лучших, созданных Гагариным. Тем более ценен он для пушкинского музея.

А вот второй интересный энспонат. Это вид Приютина — анварель работы И. А. Иванова, 1825 года. Художний и приговал господский дом. В трех фигуриах, прогуливающихся по дорожнам, можно узнать чету Олениных с дочерью Анной. В правом углу художник изобразия себя рисующим с натуры. Оноло него двое любопытных.

Летом 1828 года Пушкин участвовал во всех увеселениях многочисленного приютинского общества. Здесь, в Приютине, хорошенькая девятнадцатилетняя Анна, оговорившись, сназала «ты» поэту. Через три дня он привез ей стихи «Ты и вы»:

Пустое вы сердечным ть Она обмолвясь заменила, И все счастливые мечты В душе влюбленной возбудила...

Тщательно выполненная анварель привленает своей документальностью.
Третья вещь — парадная гостиная в приютинском доме, анварель неизвестного худоминиа конца 1810-х — начала 1820-х годов.
Вомруг столов, на диванах у стен группами расположились гости. В центре сидит
Алексей Николаевич Оленин с листком
бумаги в руках. Должно быть, он тольно
что окончил чтение литературной новинки.
За его креслом стоит Петр Андреевич Вяземений, «язвительный поэт, остряк замысловатый, и блеском колких слов, и шутками богатый», по отзыву Пушкина. Слева от
них сидит хозяйна дома, окруженная девушками. Акварель эта сделана, по-видимому, художником-любителем, но она овеяна
ароматом эпохи.

Е. ПАВЛОВА

Е ПАВЛОВА



Анна Алексеевна Оленина. Рисунов Г. Г. Гагарина



Примтино Акварель И. А. Иванова



Парадная гостиная в приютинском поме Акварель неизвестного хуложника

#### ЗЛАЯ СТАРУХА ПОКОРИТСЯ

Ферганская долина — жемчужина Узбекистана: здесь выращивается «белое золото». Только в нынешнем году хлопкоробы двух областей — Андижанской и Ферганской — решили сдать Родине 1 миллион 138 тысяч тони хлопка.

ской — решили сдать Родине 1 миллион 138 тысяч тони хлопка.

Но недостаток в поливной воде — беда здешних мест. В Кампыр-Раватское ущелье пришли изыскатели. Они уже выбрали место для будущей плотины, которая перегородит Кара-Дарью. Водохранилище вместит 1 миллиард 750 миллионов кубометров воды, Сток воды будет регулироваться. Это позволит улучшить орошение 200 тысяч гентаров плодородных земель, то есть увеличить сбор хлопка на 130 тысяч тони.

Скоро в ущелье раздастся рокот экскаваторов, могучих самосвалов. На границе двух братских республик — Узбекистана и Киргизии — возникиет «Море дружбы», В перспективе здесь планируется возвести ГЭС мощяюстью 100 тысяч киловатт, которая будет одним из звеньев единой энергетической системы Средней Азии.

«Кампыр-Рават» по-русски — «злая старуха», На снимке Л. Мейнерта вы видите голову каманной старухи — кампыр, стерегущей вход в ущелье, где скоро заплещутся воды моря.

н. кондратенко



## ПОДВИ BAPAEHHAX

Владислав СТЕПАНОВ

Раскрыта еще одна славная страница участия советских людей в освободительной борьбе против фашизма в странах Европы. Стали известны имена советских героев Сопротивления в Бельгии, сражавшихся в предгорьях восточных Ардени. Среди них — геройски погибший комиссар 4-го Уртамблевского полка, славный сын Коммунистической партии, бывший комсорг судоверфи в Волгограде Евгений Доценко, командир роты Григорий Лизогубенко (Лерман), награжденный военным орденом Бельгии, последний командир полка Владимир Велогоненко.

Сегодия мы расскажем об одном из бойцов Уртамблевского

Сегодня мы расскажем об одном из бойцов Уртамблевского полка, Анатолии Степанове.

ебольшая площадь, домики с черепичными крышами. Перед тол-пой — цепь солдат с выставленными вперед автоматами.

Уже более часа водят его по площади внутри людского четы-рехугольника. На скрученных назад окровавленных руках выломаны пальцы...

От него требуют признания, требуют указать, кто его кормил,

кто давал кров. — Говори, говори!.. Говори, этого ты жил?! А этого знаешь?!

Пусть не бьются в тревоге сердца его друзей. Он не может предать их. Не может. Степанов, собрав последние силы, встряхнул головой, улыбнулся.

Опять кусают пальцы стальны-ми щипцами. Ноги подкашиваются. Он падает. Сразу его начинают пинать тяжелыми солдатскими сапогами.

- Я этих людей никогда не видел...- хрипит он.



Слева -Советские партизаны. С Анатолий Степанов.

- Врешь!

В толпе раздается дикий женский вопль: офицер тушит папироску о раскрытый глаз Анато-

Анатолий яростно ударил офи-

цера, воскликнув: Все равно вам, собакам, по-

гибаты! Будьте вы прокляты! Это происходило 10 июня 1944

года.

За несколько недель до того в Бельгии сходили с рельсов иду-щие в Германию поезда. Падали в воду взорванные фермы мосбыл поврежден тоннель. На лесных дорогах предгорий Арденн обстреливались военные грузови-ки, был убит один из главарей льежского гестапо, Лонгре, и фашистские газеты оккупированной Бельгии пестрели броскими заголовками: «Красные на дорогах Арденн», «Осторожно, партизаны!».

Борьба принимала все более ожесточенный характер. Гестапо пыталось ослабить действия партизан путем засылки в их ряды провокаторов, но партизаны были

1 апреля 1944 года партизаны понесли большие потери: наткнулись на засаду. В неравной схватке погиб комиссар Евгений До-ценко, герой Сопротивления Урт-Амблева (Урт-Амблев — неболь-шой край предгорья Арлания шой край предгорья Арденн). В тот же день погиб командир полка Жан Коллар. Спустя несколько месяцев был схвачен замучен в тюрьме сменивший его Жозеф Пермантье. Но борьба продолжалась: летели под откос поезда, валились взорванные мачвысоковольтного напряжения, прерывая снабжение электроэнергией заводов и фабрик, работавших на немцев.

июня из Льежа пришли све-

дения: фашисты готовят крупную операцию по прочесыванию Урт-Амблева. Облава будет прово-диться большими силами. К этому времени наши войска гнали гитлеровских захватчиков прочь с советской земли. Немецкое командование спешно перебрасывало резервы из оккупированных стран. Поэтому гестапо намеревалось — пока еще оно располага-ло достаточными силами — одним ударом уничтожить силы парти-зан в Урт-Амблеве.

Партизаны получили указание центра рассеяться и малыми груп-

пами уходить в соседние районы. Анатолий Степанов и Иван Пальчиков вышли из леса на склон горы. Неожиданно они увидели перед собой поднимающийся вверх по склону отряд немцев. Степанов и Пальчиков укрылись в заброшенном сарае. Но кто-то из немцев заметил их. Очевидно, решив проверить у подозрительных людей документы, скомандовал двум солдатам следовать за ним.

В первую очередь нужно поразить автоматчиков. Потом офицера. Теперь скорей из сарая. Выскочив из двери, они бегут вниз по склону. Там, внизу, есть вход в шахту. Надо укрыться в лабиринтах ее штреков. Пока каратели оправились от неожиданности, двое партизан уже успели сбежать вниз по склону. Целый град пуль летит им вдогонку, но счастье не изменяет партизанам: они продолжают перебегать от камия к камню и ныряют в штольню шахты. Но куда бежать? Черными ноздрями расходятся штреки старых и новых забоев. Какой из них старый штрек с выходом на во-

Ваня, давай вправо, а я влево, в случае чего — так, чтобы не двоим...

- Лады.- ответил Иван.

И они разбежались. Дальше Пальчиков бежал в темноте, порой он ударялся о камен-ные выступы. Падал, корчась от боли, но вскакивал и бежал в темноте дальше.

Он почувствовал, что погони за ним больше нет. Впереди забрезжил свет. Выход! Ушел!

А где-то в глубине шахты послышались пистолетные выстре-

Фашисты оставили тело Степанова посреди площади, запретив бельгийцам убирать его. Но местные жители и партизаны ночью унесли Анатолия и положили в сарае. Кто-то, чтобы сохранить в памяти его подвиг, сфотографировал героя.

Бельгийцы, приехавшие в Советский Союз, рассказали о героях-партизанах, сражавшихся Урт-Амблеве.

Анатолий Федорович Степанов говорил, что он летчик, капитан, родился в 1910-м, жил в Ленинграде, улица, кажется, Интернацио-

В архиве управления ВВС мне ответили, что Анатолий Федорович Степанов, 1910 года рождения, капитан авиации, в списках авнационных кадров довоенных и

военных лет не значится. Поэтому есть сомнения: Анато-лий ли он! И Степанов ли? Может быть, на этот вопрос ответят последующие поиски.

Свежие цветы лежат на могиле героя Сопротивления Анатолия Степанова. Их принесли люди, преисполненные чувства глубокой благодарности. Герои не умирают. Их подвиги вечны.



Черный адмирал — Жоан Кандидо. 1910 год.

Отавно БРАНДАО, бразильский писатель,

Олег ИГНАТЬЕВ. корреспондент АПН

ожалуй, это было самов шумное место во всем Рио-де-Жанейро. только уходили пассажиры, спешившие перебраться последним рей-

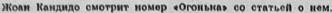
сом маленького пароходика с од-Нитерой, всем пространством завладели те, кого кормило море. К причалам подходили парусные и моторные баркасы, плоскодонные шаланды, пузатые лодчонки, в которых трепыхались крупная и мелкая рыба, крабы, лангусты и креветки. Оптовые торговцы с обрывками бумаги в руках и карандашом за ухом отдавали короткие распоряжения, совершенно непонятные для непосвященных и полные делового смысла для тех, кому они предназначались.

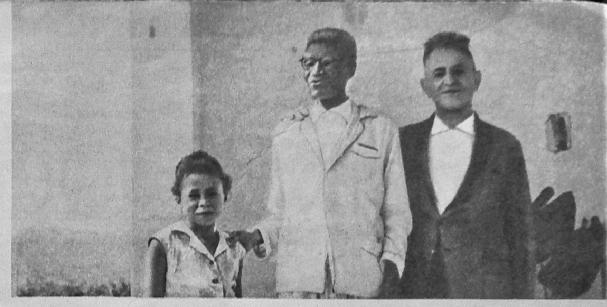
Рыба. Запах рыбы, казалось, пропитал каждый дюйм земли на площади Праза Кинзе. И стойки навесов, и бухты канатов, и даже фуражка портового сборщика налогов — все здесь пахло рыбой. Рыбой и морем.

Жоан любил этот запах, как любил все имевшее отношение морю. Ему нравились предрас-светные часы у рыбного причала с их шумом и гомоном, с мускулистыми телами грузчиков, беззвучно скользивших по шатким до-скам трапов, держа на голове корзины, наполненные рыбой, с рыбаками, производившими сложные маневры в мешанине судов и снастей. Вот уже около сорока лет изо дня в день, изо дня в день приходит Жоан сюда на работу. Никто не сможет счесть, сколько корзин с рыбой перетаскал он за это время. А когда стихала горячка и около рынка появлялись первые покупательницы, Жоан позволял себе сделать маленькую передышку. Он ставил корзинку в угол барака и шел на соседний









Жоан Кандидо с внучкой Селмой и Отавио Врандао на крыльце дома.

Фото О. Игнатьева

Вы помните, читатель, опубликованный в «Огоньке» (№ 50 за 1962 год) очерк В. Владимирова «Черный адмирал»? В нем рассказывалось о Жоане Кандидо, герое восстания бразильских моряков. Пятьдесят три года прошло с тех пор, как черный адмирал и его товарищи подняли над броненосцем «Минас Жераис» флаг со словами

«Родина и Свобода». Мы ничего не знали о том, как сложилась судьба Жоана Кандидо после полицейской расправы над восставшими моряками, после тюрьмы и ссылки. Черного адмирала считали погибшим.

И вот в «Огонек» пришло письмо из Бразилии...

пирс, туда, где, если не мешают ящики с грузами, открывается вид на стоящие на рейде военные корабли. Жоан садился на чугунную тумбу, клал большие, натруженные руки на колени, смотрел на строгие силуэты эсминцев. А потом, когда вахтенный на каком-нииз судов начинал бить склянки, Жоан поднимался и шел домой, а в это время и на здании «Месбла» заводили свою мелодию большие часы и раздавалось шесть ударов. Старый Жоан, слушая их, всегда улыбался: обязательно корабельный колокол отбивает время на полминуты раньше, а Жоан считал, что морское время более точное, и не желал доверять электрическому меха-низму сухопутных часов. Связал свою судьбу с морем Жоан Кан-

дидо, так и умрет моряком. Жоан Кандидо. Черный адмирал. Помните, в одном из прошлогодних номеров «Огонек» рассказывал о его судьбе, о судьбе матроса бразильского военного флота, поднявшего восстание на эскадре в энак протеста против телесных наказаний. Он жив, Жо-вн Кандидо! Он чудом избежал смерти в заключении на острове Кобрас. Жоан симулировал буйнов помешательство, и власти поме-стили его в психнатрическую лечебницу, что находилась на Красном пляже. Через некоторое время снова пришел приказ «доставить опасного преступника в стаместо заключения», и еще раз за Жовном Кандидо захлопнулась тяжелая тюремная дверь на острове Кобрас. Имя отважного моряка вычеркнули из списков военного флота. Начался процесс. Он длился два года. У Кандидо открылся туберкулеэ. Подумали, есе равно дни его сочтены, и Жовна отпустили на свободу. Судовладельцы отназывались дать ему работу. Потянулись дни, полные нужды и лишений. Наконец бывшему моряку удалось устроиться грузчиком на рыбный причал. Сорок лет работал на Праза Кинзе черный адмирал, и потом, в середине пятидесятых годов, когда уже не стало былых сил, он попрощался со старыми товарищами и ушел из порта.

...Недалеко от Праза Кинзе находится межгородская автобусная станция. Отсюда мы, бразильский писатель и советский корреспондент, отправляемся в местечко, которое носит странное имя Коельо да Роша, что в переводе на русский язык означает «Скалистый заяц». Там, в Коельо да Роша, живет сейчас наш герой — черный адмирал Жоан Канлидо.

Городок Коельо да Роша тоже ничем особенным не выделяется среди множества ему подобных этого района Бразилии. Пыльные, немощеные улочки, одноэтажные домики, два бара, где убивающие время местные жители сосредоточенно играют в кости. Изредка проползет грузовик, груженный зелеными связками бананов, и тогда из подворотен выскакивают бразильские барбосы и жучки, бросаясь с сердитым лаем почти под самые колеса.

Мы постучались в дверь одного из домов, где, по нашим сведениям, жила дочка Жоана Кандидо. Дверь открыла пожилая негритянна. На ее руках сидел карапуз лет двух, а из-за юбки выглядывали еще две детские головенки. Да, конечно, они охотно покажут, где живет дедушка Жоан. «Селма! — крикнула женщина. — Проводи сеньорес и дедушке Жоану да заодно отнеси ему бутылку молока».

Жови Кандидо жил в крошечном домике, стоявшем на пригорке. Нас встретила его жена Ана до Насименто, крепкая ста-

рушка лет семидесяти.

— Жоан! — Она просунула голову в соседнюю комнату.— К тебе пришли.

И вот мы видим того, чье имя полвека тому назад гремело по всей Бразилии. В горницу входит, седой негр. Протягивает крепкую жилистую руку, немного смущен-но улыбается. Мы объясняем цель нашего прихода, вручаем прихва-ченный номер «Огонька» с напечатанной в нем статьей В. Владимирова о черном адмирале. Глаза старика по-юношески заблестели. Он явно взволнован. Мы пересказываем ему содержание очерка, говорим, как хочется узнать миллионам читателей миллионам «Огонька», что легендарный герой Бразилии жив и в полном здравии. Кандидо перебивает нас, подходит к этажерке и вынимает аккуратно сложенный экземпляр журнала «Советский Союз» на испанском языке.

панском языке.
— Я знаю о Советской стране, я много слышал и читал о ней,— говорит он потом, рассматривая огоньковскую фотографию, на которой запечатлен бравый моряк бразильского флота Жоан Кандидо.— Я знаю, что советские люди — очень искусные моряки.

Мы расспрашнваем о последних годах его жизни, чем он занимается, большая ли у него семья. Кандидо женився вскоре после того, как его списали с флота. Сейчас у него две дочки и шесть сыновей. В отношении же числа внуков и внучек произошла небольшая заминка: Ана утверждала, что всего их двадцать два, а сам Кандидо доказывал, что только девятнадцать. Оказалось, действительно двадцать два. Домик принадлежит одному из сыновей Кандидо, который перебрался в Рио и отдал его отцу. Дети очень

хорошо относятся к родителям, и старики живут на их средства.

— Ну, а как, вас не забывают, помнят?

— Конечно.— Кандидо утверди-тельно кивнул головой.— Два года назад меня пригласили в родной штат Риу-Гранди-ди-Сул, и я побывал в городке Риу-Парду, где вырос. Студенты штата объявили меня почетным членом своего союза и преподнесли диплом.- И старик указал на висевший на стене под стеклом документ. -- Меня лаже принимали в Ассамблее штата, где за несколько лет до этого особым декретом установили пенсию в восемь тысяч крузейро. Правда, сейчас на восемь тысяч в месяц не проживешь, да и высылают их неаккуратно, но порого внимание, а помощь я и от своих ребят получаю достаточную.

Мы спрашиваем, что он хочет передать читателям «Огонька».

 Передайте большой привет и самые наилучшие пожелания, отвечает черный адмирал.

На прощание все выходим на крыльцо фотографироваться. Жоан Кандидо кладет руку на плечо внучке Селме, одной из двадцати двух представительниц и представителей третьего поколения Кандидо.

Потом черный адмирал несколько мгновений стоят, устремив взор вдаль, где от легкого ветерка слегка качаются верхушки пальм, и вдруг спрашивает:

— Вы чувствуете, как пахнет морем!

До нас доносятся запахи скошенной травы, апельсинов и чутьчуть манго.

чуть манго.
— Да,— отвечаем мы черному адмиралу,— действительно пахнет морем.

Рио-де-Жанейро. Июнь 1963 года.

## черный адмирал!



# Cepgue

И царицей вы станете алмаатинских красавиц, Вы услышите, как с восхищеньем о вас говорят.

В раннем детстве и я тюбетейку с султаном носила, Я добром поминаю мою незабвенную мать, Что меня уважать и ценить красоту научила И обычаи наших друзей всей душой понимать.

#### KOKHETAY

У казахов спросите, красива ль гора Кокчетау, Где чиста, как любовь, первозданная голубизна. Отраженье в воде, как волшебную книгу, читаю, И чудесна ее новизна.

Но и этого мало,— поэт с вдохновенною песней Появился и горную даль предо мной распахнул. Он сказал: «Ты поверь мне, что станешь моложе, прелестней, Если ты поглядишь в Ойнакул».

О Зеркальное озеро, камнем на дно твое лягу, Затеряюсь я в роще твоих заплясавших берез, Но возьми меня, властное, дай мне воспеть твою влагу, Ту, что мне чародей преподнес.

Смотрят два моих глаза, как два удивленных джейрана, На открывшийся мне с высоты беспредельный простор. То, что виден мне мир далеко-далеко, разве странно? У весны, у любви зоркий взор!

Все тролинки, как строки стихов, для меня зазвенели. О, как сердце бурлит! Нет, оно — не озерная гладь, Жаждет песни оно от иголочки каждой, как ели Жаждут лапами солнце достать.

Видишь, сердце пылает, как солнце в полуденной хвое? Я хочу, чтоб слова получили закалку в огне, Чтоб согрело людские сердца это пламя живое, Что сегодня зарделось во мне.

Люди здесь, на горе, крепкогруды и схожи с орлами, Их глаза — как родник, жаркий взгляд задушевен, как друг Их молчанье — молчанье вулкана, а песня — как пламя, Что из кратера вырвалось вдруг.

Кокчетау! Кумыс мне твои предложили вершины. Что за райский напиток, в нем юная сила жива! Я в траву погрузилась — и сразу исчезли морщины, Чуть ко лбу прикоснулась трава.

Эти белые девичьи юрты покинуть мне жалко, Материнское пенье домбры с моим сердцем слилось. О мой друг, без меня ты машину отправь — иль русалкам, Чтоб кателись, ты в озеро бросы

Никуда я из этого рая теперь не уеду, Без меня состоится торжественный пир и прием! Надо с озером-зеркалом нашу продолжить беседу, Мы с березами день проведем!

Но взглянул наш хозянн глазами носого разреза, В них решимость. Стоит он скалой, что не может упасть! «Нас в вуле читатели ждут,— голос тверже железа,— А у них над поэзией власть!»

Уезжаю, но здесь мое сердце, а вместе со мною — Сердце свежего, светлого края, где радостно жить. Я завидую песне, что сложена горной страною, Мне бы тоже такую сложить?

#### HABCTPENY RECHE ANATAY

В какую бездну сбросить я смогу Все то, что путешествовать мешало? В огне какого гнева я сожгу Мое перо, что долго так молчало?

Пора, как ветру, мне начать полет, Пора мне обратиться в слух и зренье, Чтоб видеть, слышать, как земля поет И превращается в стихотворенье!

Уму и сердцу нужен ли покой? О Алатау, я покой разрушу! Вот песня льется горною рекой — И я навстречу ей открою душу.



#### ТЮБЕТЕЙКИ С ПУШИСТЫМИ СУЛТАНАМИ

То ли дождик весенний блестит на камнях и струится, То ли быстрые рыбки резвятся в объятьях речных, То ли с песней выходит Куляш — дорогая певица, То ли в сердце поэта крылатый рождается стих?

Приближается музыка, людям даруя веселье,— Это к нам приближаются девушки пестрой гурьбой. Как нежны, как задорны, игривы глаза их газельи, Это степи весиой, это сам Казахстан молодой!

На овальных щитках тюбетеек пушисты султаны, В черных косах — монеты: подвесок звенит серебро: Перья филина, эти султаны,— как сон несказанный, Чтобы их описать, Ауэзова нужно перо!

И шуршат, и скользят, и трепещут с оборками платья, Будто выросли чудом, на тропке засохшей, цветы. Улыбаются губы, и в сердце готова принять я Прелесть этой улыбки, сияющий свет доброты.

Это семь лебедей белоснежных, властительниц края, Величаво плывут по воде, что воспета певцом. Молодой мой товарищ, от страсти рассудок теряя, Хочет взяться за весла, наняться на лодку гребцом.

Слишком грубы слова, и спросить я пытаюсь глазами: «Чудо-лебеди эти откуда плывут и куда?» «Из колхоза — к друзьям. А друзья, понимаете сами,—Те орлы молодые, которые ждут их всегда».

Юный друг мой в отчаяньи... Семь сновидений румяных В семь сторон устремляются, будто бы семь ручейков... Долго буду я помнить об этих пушистых султанах, О чудесном уборе, оставшемся с давних веков.

Понимаю: как видно, красавицы эти в наследство Получили изысканный вкус от своих матерей, Поэтичную душу, способную с самого детства Ощущать красоту, от которой на сердце теплей.

Если вызвать хотите повсюду восторг или зависть, Непременно наденьте казахский народный наряд,



## cerga B nymu

#### ЧАРОДЕЙСТВО ОБЛАКА

Не нравились мне раньше облака, Я не стремилась в сеть небесных кружев, Но в Казахстане так она легка, Что трепещу, волненье обнаружив.

Не гладила рукой на гребнях гор Я'облаков разорванные клочья. Ужели облаками с этих пор Мне умывать лицо и днем и ночью?

Пусть превратится в шелковый платок, Пусть облако окутает мне шею, Пусть арфой обернется— весь Восток Я песнями очаровать сумею!

Живительной, как солнечный восход, Пусть напоит меня водой сырою, Пусть для меня из радуги сошьет Цветной камзол узбекского покроя.

Когда душа не хочет мятежа, Стремительное облако мятежно, Когда же закипит моя душа, Оно прильнет ко мне светло и нежно.

Когда вершина станет мне мила, Оно от глаз моих вершину спрячет, Нависнет, если захочу тепла, Повеет холодом, дождем заплачет.

То ходит по земле, как пешеход, То в озере, как чели, плывет, не тонет, Его не принимает небосвод И от себя земля сурово гонит.

О пасынок небес, твоя игра Бессмысленна, но чистым станет небо, Как только ты пойдешь путем добра, Да и земля получит вдоволь хлеба.

Мир засверкает шире и светлей, Земной простор не будет затуманен. Ты сделаешься нужным для полей, Не чародей, а хлопкороб-дехканин.

Из чар твоих я вырвусь. Мы пойдем С тобою по моей земле. Отныне Пролейся ливнем теплым, стань зерном, Раскройся хлопком на родной равнине!

Пойдем по той земле, где нет сирот, Где не в почете у людей бродяги. До встречи на земле, где ждет народ Сердечной песни и весенней влаги!



ВАПЛЯ

Тебе сегодня пятьдесят, мой друг. Ты далеко сейчас, но тем заметней, Что солнцу тоже пятьдесят, что луг Покрыт травой пятидасятилетней.

Перу, бумаге тоже пятьдесят, И жизнь такая в строчках загорелась, Что листья дышат и дожди шумят, А грусть и радость обретают зрелость.

Арабы нам сказали всех ясней — Они слывут недаром мудрецами,— Что расстояний в мире нет длинней, Чем расстояние между сердцами.

Но если расстоянье велико,— Мне мысль арабов кажется бесспорной,— От сердца к сердцу, что не так легко, Я мост прокладываю стихотворный!

Я тайно не приду. Я не войду В твой дом, в твою судьбу, подобно клину. Я не накличу на тебя беду И то, что ты воздвиг, не опрокину.

Но в день, когда придут и друг и враг,-Как свет, как первое стихотворенье, Как сказка, появлюсь, раздвинув мрак, Твое смятенье и твое горенье!

Мне, капле, что почет и непочет? Для капли место — на листе и в чаше. Тебя восторг веселья увлечет — За тостом тост, один другого краше.

Но вдруг поставишь ты пустой бокал, Окинешь всех отсутствующим взглядом, Как будто что-то, что всегда искал, Недостает, а быть могло бы рядом.

Исчезнет все, чем жизнь была пьяна. Себя почувствуешь ты одиноким. Протянешь руку, чтоб испить вина, Но не зажжешься пламенем высоким.

Измучает тебя тоска твоя, Она тебя иссушит, отрезвляя, Подобная слезинке соловья, На дне бокала капелька живая!

Пусть эта капля горяча, светла, Она огня хмельного не дарует, Но без огня испепелит дотла, А наслаждением не очарует.

Кто эта капля? Воспаленных глаз Слеза, от мира скрытая вначале? Мечта, что слабой искоркой зажглась, Когда воспоминанья зазвучали?

Иль то любви пугливой робкий дар, Давно забытый и оживший снова? Иль сердца женского желанный жар, Коснувшийся дыханья ледяного?

Что б ни было, но эта капля я, Я, я сама. И ты себя не мучай, Ты берегись прозрачного питья, Не пей: нет счастья в этой капле жгучей.

#### ДЕРЕВО

Одинокое дерево гнулось под ветром.
Тот пытался его повалить, полометь,
Он сорвал с него листья и днем неприветным
Наступление начал опять.

Истекало, бессильное, кровью зеленой, О пощаде дрожанием веток моля, Ветер бил его, в злобе своей непреклонный, И от боли вздыхала земля.

И свалилось оно и не взвидело света, И осеннему ветру открылись пути... Может быть, упаду я, как дерево это, Но мой день будет вечно цвести.

#### OCEHL

Вот и осень... Но я не прошу об участье. Мысли жаждут пера, сердце жаждет труда. Пусть нередко несчастьем сменяется

счастье,-Жизнь прекрасна всегда и всегда молода!

Пусть валил меня вихрь, я олять поднималась, Снова пламя струилось по веткам моим. Мало было плодов, но и самую малость Я наполнила жаром и чувством живым,

Пели песню мою близкий друг и далекий, И порою перо пламенело в огне... Если завтра мои прочитаете строки, Пусть вам светит, как пламя, рассказ обо мне.



В ПУТИ



путем.
Державы, поля, города, кишлаки пролетели.
Земля расстилается пестрым лоскутным шитьем:
Различны привалы, дома, и раздумья, и цели.
Со мной мои спутницы: песня, мечта и любовь.
Всегда я в пути, как земля, как родная планета.

Я двигаюсь водным, земным и воздушным

планета.
И даже во сне отправляюсь я странствовать вновь,
В постели, как в лодке, стремлюсь я к причалу рассвета.

Пусть время спешит, нам стреножить его не дано.

К деяньям людским тяготею земным притяженьем. О чем ни пишу, все движеннем жизни полно, И движется сердце мое непрестанным движеньем.

Перевел е узбенского С. ЛИПКИН



#### Весь вечер на манеже

В новосибирской гостинице «Центральная» этот человек был, помалуй, единственным, который не ждал и не требовал номера. Войдя в вестибюль, он направился прямо под лестницу. О многом напомнил ему этот уголок. Лет тридцать пять назад он жил здесь, в маленькой каморке под лестницей, работая помощником швейцара и чистилыщиком обуви. Еще он бегал в школу и мечтал об искусстве, о цирке. И он поступил туда униформистом. Даже видавшие виды артисты удивлялись настойчивости, с которой он постигал сложное, мужественное, а порой и опасное искусство. В свободное от работы время парнишка учился ходить по канату, крутить сальто, жонглировать, играть на трубе, вольтижировать на лошади. Тридцать лет назад появилось на афишах имя клоуна Бориса Петровича Вяткина. Новосибирцы считают его своим: ведь это в их цирке вышел он впервые униформистом на арену. Претендуют на Вяткина и ленинградцы: здесь под румоводством опытного режиссера Г. С. Венецманова окончательно сложился образ коверного клоуна. Из Улан-Батора в первые дни войны Вяткин отправился на фронт. А рижанам артист памятен по первой послевоенной программе. Недавно все они поздравили заслуженного артиста республини с пятидесятилетием.

Вяткина можно, увидеть и играющим со слонами в футбол, и на ажурном мостике гимнастов под куполом, и в аттракционе иллюзионистов. Веселому, находчивому артисту аплодировали зрители Чехословакии, Югославии, Польши, Индонезии.

чивому артисту аплодировали зрители Чехословании,
Огославии, Польши, Индонезии.
Однажды в холодную зимнюю ночь Борис Петрович
подобрал на улице маленьную рыжую дворняжку. Он
назвал ее Крошкой. С ней
он прошел длиные дороги
войны, выступая во фронтовых бригадах. Манюня, которая выступает с клоуном
теперь,— четвертое поколение той рыжей дворняжки.
Кроме этой солистки, Вяткина всегда сопровождает
множество четвероногих
спутников. Борис Петрович
изобретательно вводит их в
свои выступления. Загримированные под слонов собаки выбегают на призывный
тарзаний зов, разыгрывая
с артистом пародию на западный боевии. В сценке,
клеймящей воров и хапуг,
на глазах у зрителей одна
за другой Мамони появляются из домина с надписью
«Мясной склад», волоча в
зубах гусей, уток, окорома,
связки колбас и сосисок; в
заключение приходит и тот,
кто устроил их на эту работу,— осел в шляпе. С большим эттузиазмом питомцы
клоуна имитируют игру халтурных джаз-оркестров.

Фото С. Мишина.





Секретарь партбюро отделения совхоза ский» — Варя Винокурова

сто он старейшина рода. Пришел в совхоз со всем своим родом — а это сорои семей — только два года назад. До того ночевали, вели натуральное хозяйство, и найти их в бескрайней тумдре было так же трудно, как иголку в стоге сена, Власти никаной не признавали, хотя и знали о переменах в жизни Севера. Булдыкин долго ирепился, но одолевали трудные думы, мучили сомнения: так ли уж хорош старый уилад? Нелегко менять убеждения, когда тебе под семьдесят, но сама жизнь подсказала Александру Ивановичу: нужно. И вот наконец в одном из самых отдаленных совхозов появилась новая бригада во главе с бригадиром, срезавшим свою черную, без единой сединии косу...

свою черную, без единой сединки косу...
Заговорил Булдыкин, и мне показалось, что он стихи читает или 
песню поет. Речь его удивительно 
напевна, интонация почти не меняется, слова нижутся часто-часто, 
но не скачут, а плавно так текут. 
Но это была не поэма, а... деловая критика. Вот что перевел мне

вая нритика. Вот что перевел мне сосед:

— Оленей-то пасти мы, конечно, умеем и молодияк сохраняем хорошо: опыт есть. Помощь надобна в другом: мало специалистов, особенно ветеринаров. И литература нужна оленеводам, а у нас ее не хватает. Учебу наладить надо: в нашей бригаде много неграмотных — наследство прежней жизни. Медикаментов маловато, и храним их неправильно, следует аптечки для тундры делать особые, в непромокаемых ящиках.

Сборные юрты из пластиков для

промокаемых ящиках.

Сборные юрты из пластиков для нас не годятся: громоздкие, собирать на холоде трудно, винтов много, и ломаются они, не выдерживают наших морозов. В пургу снег пробивает швы. Сборные юрты или домики нужны спецнальные, с учетом наших особенностей.

Радио у нас есть, но с батареями плохо: у них срок годности полгода, и пока их к нам доставят,

## Мужественная династия Ю. КРИВОНОСОВ

то было в те дни, когда в Москву уже пришла

то было в те дни, когда в Москву уже пришла весна.

На совещание собирались оленеводы — передовини Колымы и Индигирин. Рисовались экзотические картины: вот примчатся на быстрых упряжках суровые, прокаленые морозом люди, укутанные в меховые кухлянки, торбаса и еще во что-то незнакомое и романтичное. А после совещания вместо обычного концерта, небось, состоятся скачки на оленях...

Но оленьих упряжем в морозной Усть-Нере я не увидел. На самолетах слетелись на совещание его участники. Ведь дальние совхозы лежат от Усть-Неры за несколько сот нилометров! Не было и меховых одеяний. В зале сидели люди, нарядные и подтянутые, мужчины в костюмах и при галстуках, женщины... Впрочем, женщины здесь точно так же следят за модой, как в столице.

Странные представления порой имеешь: еще со школы — виноват в этом учебник географии — застряло в голове, что олень — животное неприхотливое, знай ковыряет копытом снег, а там ягель — пощипал да и сыт. И никакой заботы есть, их много, о них-то и шел разговор на совещании.

Вот рассказывает о своей работе бригадир Верхнеколымского совхоза Георгий Николаевич Горохов:

— Обязательства свои мы перевыполнили. Что считаем главным

хов:

— Обязательства свои мы перевыполнили. Что считаем главным 
в работе? Все главное.

Пасем на хороших пастбищах, 
не делаем далених перегонов. Если

не спланируешь, где пасти, не будешь менять маршруты, олени перетопчут пастбища, и беды не оберешься: ягель ведь восстанавливается тольмо за двадцать лет. Пастухи у нас дежурят круглосуточно, летом устранваем дымонуры, иначе гнус житья оленям не даст. Но это ведь кустарщина, нужны дымовые шашки, химикаты. Пусть руководители производственного управления помогут нам их получить.

Скоро начнется отел, места для этого нужно подыскать зарамее, и чтобы снег неглубокий был, и ранние проталины, от ветра закрытые. Да и продумать надо, куда потом перегон пойдет, а то попадутся на пути речки — опять беда: простудятся и погибнут тугуты — маленькие олешки.

Да и выкормить малышей не просто, тут нужна воспитательная работа с важенками. Вы не смейтесь, сами знаете: есть матни — что кнущики, бросают тугутов на произвол судьбы, кормись, мол, как знаешь, а мне с тобой возиться неохота!

Мы таних мамаш от стада отделяем и в сторонне привязываем. Хочешь не хочешь, а за свонм ухаживай. А потом, нак привыннет немного к родительеним обязанностям. потиконьку приобщаем к остальным, сознательным...

На трибуну поднимается невысокий человен в черном ностюме и щеголеватых чесаннах. Мой сосед шепотом рассказывает о нем. История Александра Ивановича Булдыкина не совсем обычна даже для Дальнего Севера.

Говорят, будто он бывший звенский князь, но это неверно, про-

сни уже все свойства теряют. Еще нужна нам постоянная авиасвязь. Зимой-то ничего, а летом совсем от мира отрываемся: площадок посадочных нет. А ведь рек и озер у нас сколько хочешь — дайте гидросамолеты, в любом месте садиться будут.

И пора людей отучать от старой привычки — кочевать всей семьей. Надо так организовать, чтобы со стадом передвигались только пастухи, а остальные должны оставаться в поселках.

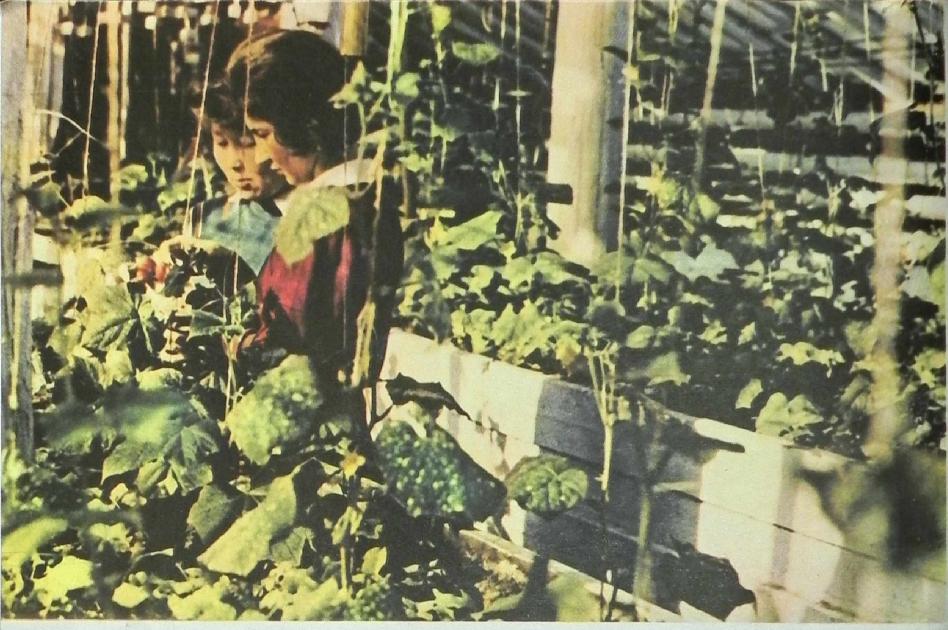
А в заключение Александр Иванович сказал:

— Жизнь малых народностей стала хорошей, за это наше большое спасибо Советской власти. И хотя много есть разных житейских вопросов, их решить нетрудно. Только этим надо постоянно заинматься. А за нами дело не станет — столько дадим мяса, что успевайте только вывозиты!

"Много интересного говорнян на совещании. Говорням, что пришла пора создать в Якутском уннверситете факультет олемеводства, Радовались тому, что за два года доход их вырос в три с половимой раза, и прикидывали, какие ре-

Операционная сестра Матрена Федорова готовится поступить на медицинский факультет Якутского университета, а по-ка помогает студентам в учеб-ной операционной, На этот раз роль хирурга выполняет второ-курсник Михаил Иванов.





В теплице Якутского Ботанического сада зацвели огурцы. У старших лаборантов Аллы Александровой и Онеги Орловой всегда много забот.

Янутский танец оленей исполняет коллектив городского Дворца пионеров.





Единственные черные пятна в тундре - оленьи стада.

зервы нужно привести в действие, чтобы дать в этом году три тысячи тоин оленины...
После совещания состоялся всетаки концерт, и оленеводов приветствовали иркутские артисты. А наутро все разлетелись по домам. Улетел и я, улетел еще дальше на север вместе с дирентором совжоза Нижненолымский Николаем Ивановичем Тавратом.
Внизу петляли реки в серой оторочке кустов, среди реднолесья были разбросаны белые блюдечки озер, потом лес неожиданно оборвался ломаной линией, и открылось ровное, ослепительное в своей белизне и однообразии пространство — тундра.

Николай Иванович ушел в пилотскую кабину: помочь летчикам исмать стадо. Вскоре на горизонте показалось черное пятно, стало расти, потом раздробилось на отдельные точки, и вот уже скачут врассыпкую маленькие, будто игрушечные, олешки, напуганные ревом мотора.

Несколько кругов, и самолет са-

сыпную маленькие, будто игрушечные, олешки, напуганные ревом мотора.

Несколько кругов, и самолет садится возле самой палатки.

— Ну вот, Афанасий, ты и дома,— говорит Таврат бригадиру Тымкелю.

Афанасий Гаврилович подхватывает свой чемоданчик, и мы идем в палатку. Там на раскаленной железной печке сердито брюзжат чайники, и вся бригада — четыре человека, не считая трехлетнюю Иринку Тымкель,— хлопочет над угощением. Иринке не до чая — она запустила свои фарфоровые зубки в огромное яблоко и постреливает на взрослых черными бусинами глаз. Знакомимся, на шесть человек — четыре национальности.

— Ничего удивительного, — смеется Таврат, — у нас в совхозе тринадцать народностей — настоящий интернационал. Как объясняемся? Очень просто, наждый несколько языков знает, например, моя жена — пять.

Бригадир открывает чемоданчик, раздает подарки. потом снимает

на — пять. Бригадир открывает чемоданчик, раздает подарки, потом снимает пальто, иостюм, надевает меховые брюки, сшитые вместе с торбасами, нухлянку и сразу становится таким северным оленеводом, ка-

ких мы привыкли видеть на сним-ках. Тымкель хлопает себя по мехо-вым бокам: — Какая работа, такая и спе-

Пона готовится чай и строганина (второе — в основном чтобы удивить гостей), Афанасий Гаврилович выходит посмотреть стадо. На попечении бригады две тысячи оленей, а всего в совхозе их в девятнадцать раз больше.

чи оленей, а всего в совхозе их в девятнадцать раз больше.

Но вот наш визит закончен, радист самолета стукает деревянной кувалдой по примерзшим лыжам, и через минуту стадо снова видится нам темным пятном.

Летим к рыбакам на озеро Наталья. Бревенчатая избушка, ездовые собаки, черная лунка в двухметровой толще льда и полная сеть рыбы. Шлепаются на снег дымящиеся, как из ухи, налимы и сразу становятся деревянными: минус тридцать пять градусов. Поздно приходит сюда лето, снег исчезает только к концу июня, да и то не наждый год...

Вот и поселок Колымский — одно из четырех отделений совхоза. Поназывает нам его Варя Винокурова, заведующая зверофермой (дветысячи пушистых юрких корок). Недзено Варю избрали секретарем партбюро отделения.

недавно Варю избрали секретарем партбюро отделения.

Широкая улица, добротные бревенчатые дома, школа на сто пятьдесят ребят, интернат для тех детей, чьи родители ушли в тундру со стадами. В детский сад мы зашли, когда малышей уложили после обеда, но они еще не заснули и таращили из-под красных одеял сонные глазки. Потом дрема одолела даже самых шустрых. В доме остались бодрствовать только молоденькие няям, да покорно ждали пробуждения своих владельцев ярние гармошки, целый гарэж педальных «москвичей» и длинная шеренга зайцев и буратино, выстроившаяся на низеньком шкафчика. А на наждой дверце шкафчика нарисованы морковка, птица или бабочка — личный герб маленьких наследников мужественной династии северных оленеводов.

Теперь упражка — тран



Полярного летчика Валерия Ильича Кузьмина хорошо знают в тундре. На этот раз он доставил домой участников совещания.

Теперь упряжка — транспорт близких коммуникаций.



Валерий



Бег на дальние дистанции тоже входит в тренировки космонавта.



# llepeq Bblxoqom Ha o

есь мир с напряженным вниманием следил за космическими рейсами Валерия Быковского и Валентины Терешковой. - Как готовили их к рейсам, как тренировали?

С этим вопросом мы обратились в научное учреждение, занипроблемами полета человека в космос.

- Полеты Гагарина, Титова, Николаева, Поповича, — сказал сотрудник, - позволили советским ученым приподнять завесу тайн космоса. Но на пути чека во Вселенную еще стоит ряд нерешенных задач, требуютщательных исследований. важные из них - это изучение влияния на человеческий организм состояния длительной невесомости, биологического действия космической радиации и перегрузок - я имею в виду перегрузки, которые испытывает кос-монавт при возвращении на земпосле состояния невесомости. конечно, анализ влияна человеческий организм всего комплекса факторов косми-

Кроме того, предстояло продействия факторов космического полета на организм мужчины и женщины.

Вот, коротко говоря, круг тех проблем, которые оставались в поле нашего зрения в ходе тренировок космонавтов пять и шесть.

Прежде всего о физической подготовке. Все космонавты это люди отличного здоровья. Но телосложение их, конечно, раз-лично. Валерий Быковский, например, худощав, но крепок. Кажется, что он весь состоит из суложилий, мускулов. Однако у Валерия так же, как у его небесных братьев, после первых тренировок резко учащался пульс, повышалось кровяное давление, он быст-ро утомлялся. Нас это не удиви-ло. Мы понимали: Быковский еще недостаточно натренирован и потому плохо приспосабливается к ческим нагрузкам. физическим нагр, было и с Терешковой.

Регулярные занятия кой, плаванием, баскетболом и другими видами спорта помогли космонавтам быстро приобрести спортивную форму. Но для длипребывания в невесомости одной общей физической подготовки недостаточно. В невесомости может возникнуть нарушепространственной ориентировки — состояняе, похожее на морокую болезнь. Полет Николаева и Поповича показал, что наиболее эффективная мера профилак-

тики таких расстройств - это научно обоснованный отбор и специальная тренировка космонав-TOB.

Женщин, желающих лететь космос, мы, образно говоря, просеивали через более мелкое медицинское сито, выбирали из них наиболее устойчивых на ве-

стибулярную реакцию.
— Случайно ли, что первая в мире женщина-космонавт является парашютисткой?

— Нет, не случайно. Парашютные прыжки позволяют отрабатывать навыки, нужные космонавту. В свободном падении парашютист учится управлять своим телом в воздухе, испытывая ошущение, близкое к невесомости, тренирувестибулярный аппарат. Привыкает он и к перегрузкам, которые возникают при раскрытии парашюта. Кроме того, парашютисту свойственна быстрая реакция, смелость, хладнокровие, самооб-ладание. Если летчик борется с силами воздушной стихии, вооруженный могучей авиационной техникой, то парашютист должен рассчитывать главным образом на свое мастерство и хладнокровие.

Валерий Быковский проходил гренировки, укрепляющие вестибулярный аппарат, на самолете, где пилотированием достигалось состояние кратковременной невесомости. Врачи остапись довольны результатами первого полета. До упражнений пульс у него был 76 в минуту в с в минуту, а в невесомости — -88. Максимальное крозяное давление в горизонтельном поле те — 155, а в невесомости — 160.

Но это, так сказать, объективные медицинские показатели. А ощущает невесомость каждый человек по-своему. И рассказывает об этих ощущениях тоже по-своему. Вот записи, сделанные ковским в журнале, где фиксируются результаты опытов и ход

Научный сотрудник показывает нам журнал, который вел космо-навт: «Невесомость начал ощущать с плавного отделения от сиденья и отделения ног от пола ка-бины. Ноги, если их не напрягать, зависают в воздухе. В руках чувствуется необычная воду пить легко, и вкус ее не меняется. Попробовал вылить воду, а она шариками повисла в воздуе и уплыла за мою спину. Проболап писать — никаких затруднений. Передал радиограмму тоже... В третий полет взял с собой конфету и в состоянии неве сомости выпустил ев. Попробовал поймать ртом. Сначала не поймал, а потом поймал и с удоволь-

 У Валерия и Валентины, продолжает научный сотрудник, от природы очень устойчивый вестибулярный аппарат. Во время сили состояние невесомости. Быковский никогда не терял пространственной ориентировки. Это и отмечено в его летной характеристике. Валерий хорошо водит машину в перевернутом полете и вне видимости горизонта.

Он отлично выдерживал и тренировки на центрифуге. Вот как Валерий Быковский описывает

свои ощущения:

«...При увеличении перегрузок было какое-то приятное небольшой скованности, все тело как-то напрягалось само собой. Это происходило, наверное, блавыработанному рефлексу перед наступающими в полете перегрузками. При увеличении перегрузок чувствовалось большое давление на грудную клетку, Расстройств зрения не было, торможение перенес хорошо, после остановки приятно, легко дышать, самочувствие хорошее. При еще большей перегрузке дыхание затруднено. Разговаривать тяжело».

А как же женщина перено-

сит такие перегрузки?

- Женщина-космонавт проходит полный курс тренировок на центрифуге. Перегрузки при этом постепенно увеличивались стигали таких, какие возникают при взлете ракеты и при возвращении космического корабля землю. Оказалось, что женский организм приспосабливается ним не хуже мужского.

- Нельзя ли побывать там, где космонавты тренировались?

Пожалуйста...

Небольшое помещение с кругиллюминатор, окно У стены — стол и стулья. Тускло поблескивают стекла приборов.

 Это термокамера, объясняют нам. Быковский и Терешкова привыкали здесь переносить высокие температуры. Тепловое воздействие - серьезная циональная нагрузка на человеческий организм. При этом выясиндивидуальные особенняются

ности физиологических реакций. В термокамере ведутся сначала исследования, потом следует серия тренировок и, наконец, исследования рольные.

А можно ли и мне испытать оздействие высоких температур? Конечно, не по всей программе,-

попросил один из нас.
— Если угодно. Только предупреждаю — не хныкать, не жало-ваться... Договорились? — Согласен!

# DOUMBI

раздевают, накладывают датчики, чтобы фиксировать деятельность сердца, кровяное давление, и вот уже дверь за врачом закрылась, он вышел. В динамике раздается вопрос: «Готов?» «Го-TOBIN

Стрелки приборов вздрагивают, что-то тихонько урчит, и в камере становится теплее.

Сперва это ощущение наступившей теплоты даже приятно, но потом тебя кидает в жар... Пот заливает глаза, дышать трудно, кровь словно кузнечным молотом бьет в виски, а температура все повышается. Прежде всего это ощущают уши. Шевельнешься — и горячий воздух обжигает их. Ну, как на полке в бане, когда поддадут побольше пара. Только воздух термонамере не влажный, он такой же, каким мы дышим и каким будут дышать космонавты в полете.

Он сидит не шевелясь, обливаясь потом и думает, что для первых ознакомительных исследова-«хлебнул», как говорится, вполне достаточно. К счастью, того же мнения придерживались и врачи, -- подана команда заканчивать опыт. До чего же, черт возьми, хороша обычная температура!

А как Валентина Терешк переносила тренировки в термокамере?

Как и у всех космонавтов, тепловые нагрузки вначале вызывали ряд изменений в ее организме. Но ненадолго, Вообще надо сказать, что человек может быстро приспособиться к воздействию высоких температур.

Что же, это приятно слышать. Он покидает термокамеру с надеждой, что и его организм тоже приспособится к воздействию высоких температур и изменения, которые в нем произошли, быстро исчезнут.

...Сурдокамера комната, полностью изолированная от внешнего мира. Сюда не проникает дневной свет, не долетает ни звука — абсолютная тиши-

Здесь, — рассказывает научный сотрудник, — Валерий и Валентина провели много времени. Исследования в сурдокамере позволяют установить нервно-психическую устойчивость человека. Одиночество, изоляция от внешиего мира, отсутствие привычных шумов прежде всего сказываются на двигательной реакции человека. Вот посмотрите.— Научный сотрудник показывает нам лист бумаги, на котором нарисованы спирали и звезды. В первые дни испытаний такие фигуры рисова-лись за 15—20 секунд, а под ко-нец— за 35—37. Явная замедлен-



Валентина Терешнова во время тренировки.

Фото В. Жихаренко, В. Базанова и С. Баранова.

ность движений. Менялись и физиологические функции человека. Частота сердечных сокращений к концу эксперимента увеличилась, частота дыхания уменьшилась. Падало кровяное давление. При длительном пребывании во время исследований в сурдокамере заметили, что снижается умработоспособность, ственная уменьшается интерес к проводимому опыту, ослабляется критика собственных действий, появляется безразличие к окружающему. Все это результат снижения возбуждаемости центральной нервной системы.

— Как с этим бороться?

 Разработан специальный режим труда и отдыха для космонавта. Этот режим восполняет недостатки движений и отсутствие привычных слуховых и зритель-ных раздражителей. Быковский и Терешкова, проходя тренировку в сурдокамере, показали исключи-тельную способность к активному отдыху, расслаблению и быстровозвращению к деятельному состоянию по точно разработан-ному режиму. У Быковского, например, за время пребывания в сурдокамере пульс колебался в пределах 60—72 ударов в минуту, суточная периодика была выражена не резко. Температура тела не изменялась.

Большое значение при исследовании в сурдокамере имеют волевые качества космонавта, сознание своего гражданского долга, ответственность за выполнение поставленной задачи. Эти качества особенно нужны космонавтам при длительных космических рейсах. Опыты показали, что Валентина, Терешкова и Валерий Быковский обладают ими в полной мере.

...В зале макет космического корабля, на котором космонавты пять и шесть совершали полеты. На стенде два скафандра — мужской и женский, различное оборудование и снаряжение космонавтов. Нам рассказывают, что после полета Николаева и Поповича в конструкцию корабля, в некоторое снаряжение внесены улучше-

Тренировки в макете корабля и на тренажерах в подготовке космонавтов занимали особое место. Здесь отрабатывались и уточнялись полетные задания, здесь приобретались навыки управления кораблем в самых различных ус-ловиях, притом и в аварийных ситуациях. Эти исследования помогврачам получить исходные данные для характеристики нервно-психической сферы и работоспособности космонавтов, их физиологических функций в условиях, максимально приближенных к космическому полету.

Тщательно проверялась вся техника: системы регенерации и кондиционирования воздуха, ска-фандр, кресло, водоснабжение, средства связи, регистрирующие аппаратуры и т. д.

А как вы наблюдали за самим космонавтом?

В макете корабля Валентина жила точно по расписанию пред-стоящего полета. Ела, спала, выполняла все действия, предусмотренные заданием. При этом создавались шумы, которые могут возникнуть в ракетном полете. Космонавт находилась под непрерывным наблюдением врачей. По приборам они следили за ее физическим состоянием, периодически брали психические и вестибулярные пробы. Велось исследова ние и нервно-психической сферы: сравнивали магнитофонные запинавта.

Валентина пунктуально выполняла распорядок дня. Ее нервнопсихическая сфера блестяще выдержала все испытания. Вот пошайте сами.

Научный сотрудник включил магнитофон, и мы услышали теперь уже известный всему миру «Чайки» — она передавала очередное отчетное сообщение. Мы спросили:

— А как чувствовала себя Валентина в конце тренировки? Вместо ответа был включен

Вместо ответа магнитофон с новой пленкой.

Опять звучит голос космонавта, звучит четко, спокойно, так же, как и в первый раз.

Обратите внимание: почти никакой разницы,— говорит научный сотрудник.— Та же эмоциональная окраска — бодрая, ясная. И работоспособность у Терешковой не снижалась. Она все время чувствовала себя хорошо.

- А космонавты пять и шесть питались так же, как Николаев и Попович?

- В основном да. Они широко применяли «земные» продукты. Их суточный рацион составлял до трех тысяч калорий, и они все съедали без остатка. Пища была хорошая, вкусная, меню разнообразное — большой ассортимент гастрономических, кулинарных и кондитерских изделий.

А что помещалось в этом вот сосуде?

- Это трехслойный полиэтиленовый резервуар для консервиро-ванной воды. До заливки в систему и после опыта вода в лаборатории подвергалась тщательному анализу.

— Как защищены космонавты от воздействия радиации?

Ученые научились составлять точные прогнозы изменения солнечной радиации. «Восток-5» и «Восток-6» вышли на орбиты при наиболее благоприятной радиационной обстановке, безопасной для человека. Тем не менее корабли имеют специальную защиту OT воздействия корпускулярного излучения солнца.

Земля во все время полета внимательно следит за радиаци-онной обстановкой на маршруте кораблей и в случае ее изменения может предупредить космонавтов. Да и на борту корабля есть при-боры, которые подадут сигнал о радиационной опасности. Все это исключает возможность лучевого поражения космонавтов, гарантирует благополучное завершение еспримерных полетов. .

> А. ГОЛИКОВ, И. КАСЬЯН

#### УВЕНЧАННАЯ СТАЛЬЮ ПЕРИ

Сбылась мечта поэтов наконец, Художников мечта из золота и сини. Сегодня былью стали все виденья Старинных сказок, Тех, что с детских лет мы жадно слушали И часто вспоминали,— Рассказ о девушке небес, прекрасной пери, О звездной пыли на кудрях и утренней звезде Во лбу, О легком облаке весеннем Под троном из душистых роз.

Мечта сбылась и стала жизнью, Не так, как в сказках, Лучше, чем в стихах. Не пери снизошла на землю, А девушка земли взлетела Туда, где издавна мечты рождались. Не розы украшают колесницу ее, А сталь, Не утренней звездой и не Плеядами она прекрасна — Улыбкой, Нежною и жаркой, Прекраснее дыханья роз под солнцем И ослепительней Сверкания алмазов.

> Перевела с урду М. САЛГАНИК,

### MACKMPYHOLLUMCH KANIMIAMIAMISM

Джеймс ОЛДРИДЖ

редставим себе, что какой-нибудь юноша из Москвы, перенесясь по воздуху в мог «ТУ-114», опустился землю и оказался в самой гуще нашей западной жизни. Некоторые внешние стороны этой жизни могли бы, пожалуй, создать впечатление прочного, устоявшегося порядка, функционирующего, как хорошо отрегулированный механизм. - Однако истинная суть вещей никогда не лежит на поверхности. Она в той реальной жизненной сердцевине, которая скрыта под внешней оболочкой, так сказать, под кожей вещи. Кожа нашего нынешнего западного мира может показаться на первый взгляд здоровой. На самом же деле сердце, легкие, печень — все поражено у нас неизлечимой болезнью. Чтобы поставить диагноз этой болезни, чтобы увидеть современный капиталистический мир в его подлинном состоянии, нужен научный, я бы сказал, клинический подход. Неверно было бы сказать, что

Неверно было бы сказать, что капитализм уже сегодня совершенно бессилен. Но еще более лживо и нелепо утверждение его идеологов, что он могуществен. Да, он во многом еще сохранил свою силу, но сила эта часто балансирует сегодня на острие ножа. Всякий, кто живет в запад-

ном мире, ощущает это.
Ошибаются и те, кто говорит, что капитализм остался неизменным. Нет, он кое в чем изменился. Что принудило его измениться? Прежде всего — сущоствование социализма как мировой системы. И, во-вторых, гигантское давления сиизу. Не всегда легко заметить следы воздействия мирового социализма на капиталистическую систему. Но в наше время капи-

талистическому миру приходится, так сказать, брать на вооружение кое-что из арсенала социализма, разумеется, для того, чтобы замаскироваться, чтобы подольше протянуть. В Англии, например, были национализированы железные дороги, электроэнергетика, угольные шахты, и кое-кто выдает это за социализм. Однако металлургия, машиностроение, легкая промышленность, банки, страховые компании, все виды торговли продолжают оставаться в частной собственности капиталистов.

Капитализм — в прямом противоречии со столь дорогим ему принципом неограниченной «свободы частного предпринимательства» — вынужден был взять взаймы у социализма и некоторые элементы плановой экономики, опять-таки в расчете на то, чтобы выдержать состязание с социализмом на экономической врене. Однако это по-прежнему ведет тольк дальнейшему накоплению капитала в руках кучки собственников — это было предсказано Марксом еще много, много лет назад. Почитайте сегодня наши — и вас поразят огромные статьи на первых полосах, рассказывающие о «переуступке предприятий» или «перепродаже собственности». Речь идет о том, что какая-нибудь огромная корпорация проглатывает другую, не менее огромную. Вот недавний пример. Наш химический гигант «Империэл кэмикл индастриз» попытался сожрать крупнейшую компанию синтетических волокон Курто с капиталом в сотни миллионов фунтов стерлингов. А ведь концентрация капиталов в этой отрасли и без того достигла 89 процентов! Если нужны другне примеры по Англии, — возъмите примеры по Англии, — во нефтеперерабатывающую

мышленность (издавна — государство в государство). Здесь крупные монополии владеют 87,5 процента всего капитала. Наши железные дороги национализированы, но паровозостроение и вагоностроение — все еще в частных руках, и 82 процентами распоряжаются монополии. В табачной промышленности — 80 процентов, в сахарной — 78, в промышленности взрывчатых веществ — 74,5. Все эти цифры отнюдь не из «левых» источников, их можно увидеть в брошюре «Пожиратели монополий», выпущенной партией консерваторов.

Маркс сказал, что наступит - и все гигантские монополии будут превращены в достояние всего общества; этот акт будет сравнительно легко осуществить, поскольку в недрах монополий уже существуют значительные элементы плановой экономики, хотя при капитализме они служат не общественному благу, а тому же накоплению прибылей. Что прежде всего нужно сделать, так это «экспроприировать экспроприаторов». Многие из этих мощных капиталистических компаний могут в одну ночь превратиться в хорошо работающие социалистические предприятия.

Подлинная проблема, однако, совсем в другом, в принципе частной собственности — в эксплуатации, какими бы благочестивыми формами это ни маскировалось. Эксплуатация может существовать только в мире, который открыто дает право отдельным индивидуумам обогащаться за счет других. В западном обществе из таких индивидуумов состоят правящие классы.

Мораль, которая пытается замаскировать это хищиническое «право» словами, вроде «свобода винициативы», «свобода выбора» или «свобода личности», и есть мораль капитализма, Капитализм

питает индивидуализм и поэтому ненавидит коллективизм, человека социального. Изолированный индивидуум — вот суть и всей «западной культуры». Этому индивидууму разрешается иметь индивидуальную совесть, индивидуальные чувства, индивидуальное образование и столько денег, сколько он может получить в результате своих личных, индиви-дуальных усилий. Человек может быть таким индивидуумом, каким сумеет стать; важно только, чтобы он был именно индивидуумом, частным лицом. Стоит ему полытаться проявить ответственность за социальное целое, за все общество — и он натолкнется на яростное сопротивление капиталистической морали: «Только не это! Это коммунизм!»

Жизнь повелительно требует, чтобы были коренным образом изменены основы этой «системы», среди них и моральные основы. Этого требует народ, который все больше убеждается, что «мораль» капитализма прогнила до самых корней.

корней.
Лет тридцать тому назад ученые, вроде лорда Кейнса, писали толстые книги больше экономического содержания. Сейчас множество 
разного рода «экспертов» трудится в поте лица, разыскивая новые 
средства маскировки для капитализма в другой области — в области морали и социологии. «Эксперты» вовсю старэются найти 
оправдание старому общественному строю, приписать ему некие 
кновые черты» и помочь такки 
образом отбить все усиливающийся натиск народных масс.
Уже не в солидных томах типа

Уже не в солидных томах типа кейнсовских делаются эти попытки. Этим занялись либеральные журналы и многие газеты. Вот перед нами «Обсервер» — еженедельник, принадлежащий одному вз младших отпрысков семьи лордов Астор.

Линия, которую ведет этот орган, просто восхитительна. «Обсервер» то и дело гневно обрушивается на слишком очевидные «глупости» капиталистической системы, ясно видя, что сейчас уже опасно пользоваться отжившими методами капиталистического обмана. Газета «поддерживает» африканцев, выступающих против колониализма, выражает сочувствие некоторым надеждам трумеждународные мероприятия, способствующие разряд-ке напряженности в мире. Что ка-сается внутренних дел, то «Обсервер» проповедует нечто вроде рационализированного, построенного на разумных компромиссах, даже лочти «социалистического» капитализма. И, разумеется, «Обсервер» мечтает о возникновении «новой морали», которая булет морали», которая будет приспособлена к новым условиям и заменит собой старое лицемерие уходящего порядка. Газета, например, охотно печатает «сме-лые» статьи некоторых епископов и прочих священнослужителей. которых доказывается, что библейское представление о боге и морали утратило свою ценность и что самого Христа следовало бы приспособить к реальной действительности, то есть к капиталистическому грабежу.

При всем том нет ни малейшего намека на изменение основ «системы» — частной собственности на средства производства и грубейшей эксплуатации. Все остается в пределах «осуждения», а заодно маскируются самые вопиющие язвы одряхлевшего строя.

Главная мишень, куда нацелены все эти рассуждения о «новом устройстве жизни»,— это молодое поколение интеллигенции, бунтующая рабочая молодежь, разочарованные студенты, недовольные «средние слои», люди свопрофессий. По сути дела, с помощью таких маскировочных операций, которые осуществляет «Обсервер» и ему подобная печать, идет вербовка кадров за-щитников «системы» в целом.

Несмотря на все заигрывания с недовольными, политика этих чновый деятелей» из «Обсервер» и прочих ничем в основе не разнится от политики наших правящих кругов, которые всегда прибегали к подобным приемам, лишь бы удержать и закрепить свое классовое господство. «Новые деятели» как две капли воды

Хозяева нашей «системы» сознательно и целеустремленно ищут все новые формы лицемерия и обмана, чтобы ослабить волю масс и действию, и борьбе. Они тратят на это многие миллионы фунтов и все-таки не могут по-

хвалиться успехом. Увидел бы все это «молодой человек из Москвы» с первого взгляда? Едва ли. Но одно он по-иял бы очень быстро после того, как завеса лжи и фальши, свойствеиная капитализму, рассеялась бы перед его глазами. Он увидел бы то, что народ веками создавал вопреки капиталистическому хищиичеству, что является плодом народного труда в течение многих столетий. И когда-нибудь народ будет обязательно отстанвать это овое достояние с упорством и си-лой, на которую не способен од-ряхлевший капитализм.

Лондон. Передано по телефону АПН.

## Говорят делегаты Всемирного конгресса женщин



Кионо Хасегава: «Могла ли я о том, что увижу первую женщину-космонавта!»

Кремлевском Дворце съездов торжественно открывается Всемирныи конгресс женщин. Со всех континентов, более чем из 120 стран,
съехались женщины на свой форум, поистине великий, необыкновенный форум, делегатом которого будет первая в мире женщина-носмонавт
Валентина Терешкова. О дружбе женщин всей земли, об их солидарности в борьбе за свои права, за мир, за счастье детей будут говорить
женщины на конгрессе, и выступления их будут озарены замечательным подвигом мужественной дочери страны социализма, проложившей
наравне с мужчинами новую иебесную трассу и солнцу, к звездам.
Мы встретились с делегатами конгресса — Киоко Хасегава из Японим, Сезой Набарауи из ОАР, с членом советской делегации Анной Андреевной Гриненко.

нии, Сезои наоарауи из ОАР, с членом советсном делесации реевной Гриненко.

— Могла ли я мечтать о том, что когда-нибудь увижу первую женщину-космонавта! — восклицает Киоко Хасегава, заведующая маленьким детским садом в японском городе Мито.

"Несколько лет назад Киоко Хасегава была воспитательницей в

…Несколько лет назад Киоко Хасегава была воспитательницей в детском саду.

— Мне не нравится, как ты работаешь,— сказала ей как-то директриса. — Все дети для тебя равны. Неужели ты не понимаешь, что детям из состоятельных семей нужно уделять больше внимания, заниматься с ними, развивать их способности!

— Нет, это несправедливо,— возразила Киоко.— Воспитатель но всем детям должен относиться одимаково.

Слова Киоко не понравились директрисе. А через некоторое время, когда Киоко Хасегава организовала в профсоюзе учителей группу дошкольных работников и возглавила их борьбу за повышение заработной платы, когда стала она принимать активное участие в движении за мир, ее уволили с работы. Однако многие родители, чьих детей воспитывалг Киоко, не согласились с этим.

— Мы уважаем и ценим вас,— сказали они Киоко,— и не дадим вас в обиду.

Киоко, не согласились с этим.

— Мы уважаем и ценим вас,— сказали они Киоко,— и не дадим вас в обиду.

Люди эти — рабочие машиностроительного завода, крестьяне, учителя — собрали деньги, выстроили в Мито свой детский сад и назначили Киоко Хасегава его заведующей.

Матери воспитанников Киоко Хасегава и члены профсоюза учителей выбрали ее своим делегатом на Всемирный конгресс женщин.

— Мне очень хочется, чтобы дети наши не знали ужасов войны, никогда не встретились с тем, что пришлось перемить нам. Я верю, что конгресс в Москве внесет огромный вклад в дело мира. А вернувшись в Японию, я обязательно расснажу своим малышам о том, как живут их сверстники в Советском Союзе, расскажу им о Валентине Терешковой. И пусть ее мужество, ее подвиг вдохновят их на благородные поступки, на хорошие дела.

Вице-президент Международной демократической федерации женщин госпожа Сеза Набарауи была в Москве, когда радио сообщило волнующую весть — космический корабль «Восток-б» пилотируется женщиной.

— Я не нахому слов, чтобы передать охватившие меня чувства,— сказала Сеза Набарауи.— Сначала я засмеялась, а потом по моему лицу хлынули слезы. Ведь всю свою жизнь я посвятила борьбе за равноправие женщин в обществе и в семье, за наши политические и социальные права. И вот Валентина Терешкова поднимается так высоко над миром и доказывает, что женщина везде и во всем, на земле и в носмосе равны мужчине!

Я вспоминаю себя сором лет назад... В 1923 году мы, моя подруга жуда Шаруи и я, основали первую в нашей стране женскую органи.

и доказывает, что женщина везде и во всем, на земле и в носмосе равна мужчине!

Я вспоминаю себя сорок лет назад... В 1923 году мы, моя подруга Худа Шаруи и я, основали первую в нашей стране женскую организацию—Союз египетских женщин. И тогда же мы поехали с нею в Рим на Международный женский конгресс. Мы были там единственными представительницами Африки, и на нас все смотрели, как на чудо. Мы узнали о той борьбе, которую ведут за свои права женщины в других странах, и это еще больше укрепило наше намерение бороться за растрепирение наших женщин. И, как первый вызов, который бросили мы своему вековому унижению, мы, возвратившись в Каир, не опустили на лица покрывала, первыми прошли по улицам этого города с открытыми лицами. Какими даленими нажутся сейчас эти времена!

Женщина Страны Советов штурмует космос! И это возвеличивает не тольно ее страну, не тольно советских женщин, но и женщин всего мира.

тольно ее страну, не тольно советских женщин, но и женщим всего мира.

Слава тебе, Валентина Терешкова!

— И я убеждена, что полет Валентины Терешковой в космос — подарок нам, женщинам, и нашему конгрессу, — улыбается Анна Андреевна Гриненко, дирентор «сладкой» фабрики «Нрасный Октябрь». — И потому мы у себя на кондитерской фабрике приготовили для Валентины Владимировны свой ответный подарок — специально для нее изготовленную коробку наших самых лучших конфет.

"Ничего меобычного нет в жизни Анны Андреевны. Она родилась в 1917 году в крестьянской семье. Училась в сельской школе, потом переехала в город, поступила на рабфам. После окончания института Анну Андреевну направили на кондитерскую фабрику. Она была технологом, начальником цеха. А последние десять лет руководит кондитерской фабриной «Красный Октябрь».

— Я счастлива была узнать, что наша славная космонавтка — обыновенная советская девушка, работница, номмунистка, каних тысячи в нашей стране, — говорит Анна Андреевна. — Посланницы женщим всего мира увидят ее на конгрессе, увидят, чего момет достигнуть обыкновенная ненещима, если перед нею, кан в нашей стране, открыт безграничный простор для развития своих талантов и дарований.

Л. КАФАНОВА

Л. НАФАНОВА Фото Риммы Лихач.



Сеза Набараум: «Подвиг Ваш воз величивает всех женщин мира»



Анна Андреевна Гриненко: «У нас много таких девушек, как Валя!»

О нет, не высохнет река, Та, что в душе у нас течет, Пока в руке твоя рука, Надежда наша не умрет, И мы сегодня, как вчера, Стонм плечом к плечу, сестра.

Этот рисунок Маргариты Тен-гарринья— подарок конгрессу от португальских женщин. Стихотво-рение написала политзаключениея тюрьмы «Кашиас» Авда Ногейра.



#### твой звездный путь

FARMUS III F P F O B A

Столетня рисовали твой портрет: матерью-мадонной, ступающей по обланам, делала тебя кисть живописца, нрылатой Никой-победой ваял тебя скульптор, замыкая в мрамор биение ветров, поэты стелили н твоим ногам мерцающие тропы Вселенной.

Я знаю тебя земной. Я видела тебя, когда ты беженкой шла по дорогам войны, по обланам пыли, прижимая к груди младенца, и никакие мадонны не могли соперничать с тобой.

Я помню, как за твоей спиной, спиной солдата, трепетала плащпалатка, подобная крыльям победы, но ее ликялый брезент был бессмертнее любого мрамора.

Ты шла к звездам, женщина Россим.

бессмертнее любого мрамора.

Ты шла к звездам, женщина Россим.

У тебя долгая и славная биография, миллионы руссних имен, хотя сегодня тебе всего двадцать шесть лет и мир называет тебя одним именем — Валентина!

Подруги из братских партий имели сегодня особое право на гордость и могли сказать вместе с лидером америнанских номмунистов Элизабет Флинн:

— Подвиг Валентины наполнил гордостью сердца женщин во всем мире. Она счастливая посланница мира, которого жаждут все женщина, которого жаждут все женщина на земном шаре.

Тебе передала слова восхищения королева Бельгии Елизавета и болгарская работница Тодорка Баримедова, которая, распахнув окно, крикнула прохожим: «Слушайте, все слушайте: советская женщина в мосмосе!»

В эфире прозвучал голос Йованни Броз — супруги президента Социалистической Федеративной Республики Югославии:

— Каждый полет советских кос-

монавтов являлся выдающимся со-бытием, которому я искренне ра-довалась, ибо в этом видела гро-

монавтов являлся выдающимся событием, которому я искренне радовалась, ибо в этом видела громадное достижение советской науки и науки вообще. Но особенно
большую радость вызвала во мне
весть о том, что именно советская
женщина первой выполнила это
великое задание.

А с другого конца земли ей откликалась японка Анико Сэки, лауреат международной Ленинской
премим «За укрепление мира между народами»:

— Я говорю «ура» успешному
запуску в космос первой в мире
женщины-космонавта. В то время,
когда советские женщины блестяще демонстрируют свои успехи в
покорении космоса, женщины Японии все активнее включаются в
борьбу за мир, в борьбу против
захода в японские порты подводных лодок со смертоносным грузом ракет «Поларис» на борту.

Сегодня вдруг обрели плоть мифы древних и еще теплые легенды
современников. Сегодня стало особенно понятным, почему поэты и
художники, творя образ жизни и
победы, рисовали женщину.

Но есть и небывалое в том, что
нынче увидел мир, есть такое, о
чем не мечтали трубадуры прежних веков. Алое пламя, взметнувшееся за твоей ракетой, стало похожим на стяг, поднятый над землей, символизнрующий строй социализма, сделавший законом бытия равноправие женщины. И, конечно, те, кому не довелось испытать счастье равноправия, не могли в этот день не думать о нем.
Шульц сказала:

— Для меня, пожилой женщины,
это событие имеет особое значение. Когда-то в юности, в университете Стокгольма, я изучала астрономию, очень увлекалась этой
наукой, пыталась посещать обсерваторию. Но из всего этого ничего
не вышло. Дело в том, что доступ
в стокгольмскую обсерваторию

был закрыт для женщии. Меня и других девушек прогоняли, когда мы приходили в обсерваторию. И сейчас вот здесь, в Москве, я узнала о космическом рейсе Валентины Терешновой. Вы понимаете мои чувства? Я не только вместе со всеми горжусь подвигом этой девушки. Я восхищаюсь ею и восхищаюсь вашей страной, которая всему миру дает образец подлинного равноправия женщии. Кстати сказать, твой старт, Валя, совпал в Америке с традиционным «Днем отцов». Но сенсация твоего полета была так велика, что американские газеты шутили: «Нестоило ли «День отцов» переименовать в «День женщин»?». И хотя американские женщины тоже испытывали гордость за тебя, они не могли не разделять некоторого сожаления, которое прозвучало в словах Джерри Кобб, американской летчицы, прошедшей испытания по подготовке космонавтов к полету: «Настанет день, когда и мы пошлем женщину в космос. Однако жаль, что не мы первые это сделали».

Зфир звучал взволнованными, радостными и веселыми голосами.

нако жаль, что не мы первые это сделали».

Эфир звучал взволнованными, радостными и веселыми голосами. Редактору польского сатирического журнала Стефании Гродзеньской, сказать по чести, было приятно, что женщины могут соперничать с мужчинами и в остроумии:

— Я уверена, что на сей раз первенство в рассказывании шуток на самую актуальную тему — космическую — будет принадлежать мужчинам, особенно тем, которые боятся сесть в самолет, чтобы пролететь, скажем, из Варшавы в Краков. Ведь известно, дорогие мои мужчины, что один из главных источников постоянных шуток — это зависть и чувство некоторой своей неполноценности. Но я, со своей стороны, восклицаю сегодня от имени всех женщин мира: «Да здравствует Валентина Первая! — поворим и мы.

#### Парижанки

#### русской Вале

Когда в воскресенье вечером над французской столицей впервые появился советский космиче-ский корабль «Восток-6», сиявший, как звезда первой величины, парижане сказали:

Это блестят глаза Валентины. Глаза советской девушки Вали Терешковой пленили Париж. По нескольку раз в день их показывают по телевидению. Они смотрят на нас с первых страниц французских газет и журналов. Валя затмила всех красавиц Парижа. Никто сейчас не всломинает о Брижит Бардо; если бы она попалась в эти дни в руки репортеров раио и телевидения, ей задали бы тот же вопрос:

- Что вы думаете, Брижит, о полете Валентины Терешковой?

Именно этот вопрос задала французским женщинам — знаменитым и незнаменитым — корреспондентка газеты «Франс суар» Кармен Тессье.

— Для меня,— сказала врач Жаклин Н.,— это очевидное доказательство того — причем в миро-вом масштабе,— что женщины ии-сиолько не слабее мужчин и что оин могут так же хорошо переносить все трудности и приспосабли-

ваться к необычным условиям.
— Если бы была возможность тренироваться, я, не раздумывая, стала бы космонавтом,— заметила Рейн Лекур, чемпионка воздушно-

го пилотажа. - Я сожалею, что это пока невозможно во Франции. Наберемся терпения.

— Это потрясающе!— сказала Шейла, молодая певица.— Я очень хотела бы быть на месте Вален-

Мадмуазель Кьерст, немецкая студентка 20 лет, усомнилась в се-

- У меня не хватило бы муже-

Это фантастично! — воскликнула Мари-Жозе-Нат.— Она очень храбрая. Я бы соблазнилась, если бы была уверена, что вернусь... И все же даже сейчас я готова отправиться в путь! Мадам Андрэ Жирар, шофер

такси, покачала головой:
— Я немного сорвиголова, но

эта Валентина совсем отчаянная. А я бы полетела, — заявила мадам Формантин, консьержка.-Ведь водят же женщины автобусы в Париже.

Валя покорила не только мужчин, она покорила женщин, а это куда труднее. Появись она сейчас в Париже, ее подняли бы на руках выше Эйфелевой башни, но что для нее такая высота!

...Есть у нашей советской звезды еще одно качество, которов тщетно стремятся заглушить сенсационные заголовки буржуазной прессы. Валя вошла в славу не в норковой шубке, а в скромном халате рабочей текстильной фабрики. Она из созвездия героев, рожденных социалистической революцией, из плеяды тех звезд, которые освещают человечеству путь к коммунизму.

Я говорил о Валентине Терешковой с ее французскими сестрами по классу и духу. Вот их от-Bethi.

— Когда мы узнали о том, что в Советском Союзе запущен космический корабль, пилотируемый женщиной, наши сердца наполнигордостью, — сказала мне секретарь федерации текстильщи-ков ВКТ Франции Берта Адан.— Но когда мы узнали, что Валентина еще два года назад работала на текстильной фабрике, мы чуть не заплакали от радости. Это воз-можно только в Советской стране, где женщине предоставлены равные права с мужчиной и где перед ней открыты все дороги. Это невозможно во Франции, где женщина-работница, какими бы способностями она ни обладала, не может подняться даже до уровня начальника цеха. Валентина — наша общая гордость. Ее подвиг — большая помощь нам, французским женщинам, борю-щимся за свои права.

— Это великая радость для нас всех,— сказала заместитель председателя Союза французских женщин мадам Рене Шабродье. -- Мы радуемся, что этот подвиг совер-шен во имя мира и знаменует собой новый шаг на путы к миру.

г. ДАДЬЯНЦ

Париж, 18 июня, по телефону,

#### **Девчонки** сегодня имениннипы

K. IOPBEB

пять интервью в московском **ПВОРПЕ ПИОНЕРОВ** 



.и его экипаж.

### НАС ЖД

Еще недавно они ожесточенно спорили в школе, на улице, дома. И всегда в споре побеждали мальчики, а девочки присылали в редакцию горькие письма, такие, как написала Дина Соловей: «Дорогая редакция! Ответьте на такой вопрос: возьмут ли девчонок в космос? Мальчишки говорят: «Невозьмут!» Правда это?»

Но вот наступили звездные дни—14 и 16 июня. И забыты горячие дебаты. Летят взволнованные, восторженные поздравительные телеграммы ребят.

«Дорогой Валерий Федоровнч! Очень рады Вашему полету в космос. Наш отряд плыл по морю пнонерских дел на корабле «Космонавт-5». С сегоднящието дня корабль называется «Валеоий Быков-

#### НАША СЕСТРА В КОСМОСЕ

Елена СЕРЕБРОВСКАЯ

Только что взглянули мы в при-щуренные, черные глаза нового носмонавта Валерия Быновского, улыбавшегося нам из скафандра. Но следующая новость ошеломила: в космосе женщина! И, конечно, гражданка нашей страны. Примите восторг наш, нашу лю-бовь, Валентина Терешкова, сча-стливого плавания зам в космосе, счастливого возвращения домой, на нашу милую землю. Особенно радостно узнать о ва-шем подвиге нам, женщинам. В космосе — наша сестра, наш това-риц.

рищ.

Это ваша сестра, Герой Советского Союза, летчик Марина Чечнева! Ваша сестра, победители полей, мастера урожая Турсуной Ахунова и Люба Ли! В носмосе ваша сестра, подполновник запаса Ирина Левченко! Ваша сестра, дорогая Мариэтта Сергеевка Шагини! Это и ваша сестра, напитам дальнего плавания Анна Щетинина.

дальнего плавания дина щетини-на. Как же нам не радоваться, не гордиться! Спасибо всему ноллентиву уче-ных и конструкторов, которые подготовили полет Валентины Те-решновой.

Валюша! Заря! Ярославна! Занончишь победный маршрут, И пятеро братьев, как равной, Сестре своей рунн поммут.



— Я хочу стать Главным Конструнтором,— совершенно серьезно сообщила Таня Клонова. — И придумаю такой корабль, чтобы и для меня там места хватило!



— Самое главное — выбрать место на Лу-не, — сказали нам Света Соловьева и Нина Савчун. — А потом подадим заявление в носмо-навты и умажем, что уже изучили точку своей посадни на лунном глобусе.

— Мне очень нравится Валя Терешкова,— говорит Панкова Галя. — Постараюсь во всем ей подражать и тоже полечу. Посмотрите-ка на портрет, по-моему, я даже немножко на нее похожа!





— Ну что это за телесноп?—сердит-ся Таня Сафронова. — Смотрю, смот-рю, а Вали не видно. Вот возъму и изобрету носмичесний бинокль, чтобы меня все могли видеть, ногда сама полечу и звездам!

— Девчонки, конечно, сегодия имениницы,— признался Коля Домб-ковский,— но и нам, мальчишкам, в космосе еще местечко найдется!



### ET AYHA

ский». Желаем вам счастливого возвращения на Землю, здоровья, счастья. Экипаж корабля «Валерий Быковский». Краснодар». Телеграммы, телеграммы, телеграммы. И, конечно, стихи. Эдик Калустов посвящает вам свое стихотворение:

Брат и сестра в космос взвились, Пва огонька в нашей жизни

Два огонька в нашей жизни зажглись

Дорогу вперед продолжаете вы. Поднимаете темпы нашей

поднимаете темпы нашея страны. Страны. Четыре героя, как братья, летали. Сегодня еще мы двоих увидали. Шесть космонавтов, шесть голубей — Целая стая советских людей.

А когда радость бьет через край, хочется что-то совершить:

«В честь полета мы зажгли негасимый огонь, который горел сутки. Мальчики сконструировали и запустили две ракеты. Мы гордимся достижениями нашей науки и техники и верим, что, когда вырастем, обязательно побываем на Луне. Совет дружины пионерлагеря «Пограничнии». Владивосток».

«Мы, пионеры саратовского лагеря «Зеленая горка», в честь Вашего полета провели футбольный матч с другим лагерем и выштрали. Ждем вас на родной земле».

А из Новотроицка, Оренбургской области, пришла такая требовательно-категорическая телеграмма:

тельно-категорическах ма: «Просим передать наш пионерский привет героям. Мы все хотим быть космонавтами. Четыре отряда носят имена летчиков-космонавтов. Сегодня в лагере появились пятый и шестой космические отряды. Ждем следующих космических по-

летов. У нас в лагере десять пио-нерских отрядов, и каждый из них хочет носить имя космонавта». И, конечно, ребята рассказывают о своих космических мечтах, про-сят совета, как готовиться к буду-щей профессии. Теперь пишут и мальчики и девочки. «Я хочу быть космонавтом. А как готовиться, чтобы быть космо-навтом, я не знаю. Я учусь хорошо и делаю зарядку каждый день. Сна-чала я не любил заниматься за-рядкой. А теперь, когда начинаю заниматься, мне становится так ве-село, даже хочется смеяться. Еще я прытаю через скакалку каждый день. Напишите, пожапуйста, что еще нужно делать будущему кос-

день напишите, пожалуйста, что еще нужно делать будущему космонавту. Первоклассник Витя Должиковь.

Будем надеяться, что многие авторы этих строк поведут коомические корабли.

т. копылова.



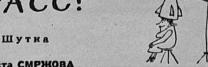
Рисунок Володи Боровиченко.

(Сухуми).

#### СЧАСТЛИВЫХ TPACC!

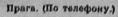


Власта СМРЖОВА



При полете на Марс женщине следует соблюдать особую точность в ответе на вопрос: «Ваш возраст?» Ведь на Марсе год длится 687 дней... Когда в иссмос начнут летать цельми семьями на воскресный отдых, мы, женщины, должны позаботиться, чтобы во Вселенной царили чистота и порядон. Мы не позволим оставлять бумажин на планетах, писать памятиме даты на метеоритах и обрывать хвосты у номет. Может статься, что в соответствии с теорией относительности в наше отсутствие на Земле пройдет много лет, и ногда мы приземлимся, наши вышедшие из моды скафандры и головные уборы вызовут насмешливые улыбии модици. Пусть будет так. И все же, мнлые подруги, несмотря ии иа что, счастливых вам трасс!

Перевела с чешского В. ПЕТРОВА.







**Ф. КРИВИН** 



Звезды
Трудно сосчитать, снольно на Земле звезд. Онн ходят пешном не ездят в трамевае, н иннто не подозревает, что онн звезды. Их называют просто, нан всех,—людьми. Но однажды онн выходят на свою орбиту, и тогда всем становится виден их свет. Этот свет лрче света обычных звезд, н его не момет погасить время.
Потому что самые настоящие звезды—люди, хотя сами онн порой забывают об этом.

Мечта

Мечта

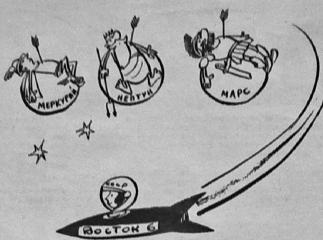
А все-таки первой в космосе побывала женщина — Мечта. Старик Разум еще волов погонял, а она уже на ковре-самолете летала, со звезды на звезду перепархивала.

Многим хотелось ее удержать, разглядеть поближе, да разве ее догонишы Тольно теперь, в наше время, догнали, разглядели и даже в газетах портрет напечатали. И имя узнали — Валя, Красивое имя, понятное. Догнать-то догнали, у держать не смогли нужит Валя над нашей Землей, не достать ее, не дотянуться. Но все-таки она и нам придет. Хорошие мечты всегда приходят и хорошим людям.

Слабый пол

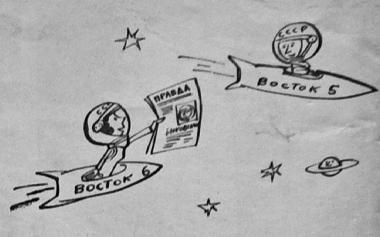
Слабый пол
Человечность, Любовь и Доброта издавна относятся и менсиому роду. Может
быть, поэтому они тан
часто оттесняются на
второй план: слабый
пол, иичего не поделаешь.
Но сегодня, ногда
над миром носится
стольно угроз, даже
слабый пол становится сильным. И можно
смело сназать: мир не
собьется с пути, потому что в набинах
наших ракет — Доброта, Любовь, Человечность.
Ужгород.



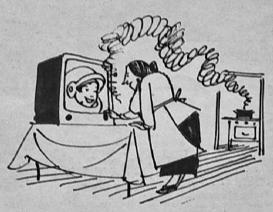


Всех поразила.

Рисунов Р. Овивяна.



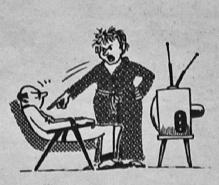
- Валерий! Свежий номер! Рисунон Р. Овивяна,



Забылась. Рисунон Ю. Черепанова.



Вабушка, я уже сделал сорок Рисунок В. Дрогалина.



— Или достанешь мне путевку в космос, или живо окажешься в со-стоянии невесомости. Рисунок М, Каширина.

Не хочу из сосии, хочу из тю-

На энзаменах. Эх, мне бы пятерку! А мне бы шестерку... Рисунон Ю. Черепанова

durent Рисунок М. Каширина.

#### КРОССВОРД

По горизонтали:

4. Озеро в Венгрии. 9. Васия И. А. Крылова 10. Действующее лицо оперы «Запорожец за Дунаем». 12. Фарфоровый изолятор. 14. Врач. 15. Служебное сообщение, донесение. 16. Административно-территорнальная единица в СССР. 19. Город в Краснодарской крае. 21. Персонаж ньесы А. Н. Остройского «Весприданница». 22. Обрабец на числа подобных. 25. Узная, длинная лодка. 27. Итица, обитающая в Кордильерах. 28. Ряды полок. 29. Музыкальное произведение. 31. Пресноводная рыба. 32. Высокогорная страна в Азин. 34. Танец. 35. Вукварь. 36. Южноамеринанское животное.

По вертинали:

1. Продунт, добываемый из свеклы. 2. Мореплаватель XV—XVI венов. 3. Стремительно текущая вода. 5. Русская мелкая монета. 6. Звукорой сигнал. 7. Живопись на бытовые сюжеты. 8. Вид внешней торговли. 11. Скульптор, народный

художник СССР, 13. Порт на берегу Каспийского моря, 17. Плотная парусина, 18. Цифровые данные, расположенные по графам, 20. Стихотворное произведение, 21. Торговая палатка, 23. Соцветие кукурузы, 24. Перерыв между отделениями концерта, 26. Металл, 30. Духовой выструмент, 31, Остров в Карибском море, 32. Грамматическая категорая, 33. Сорт яблок,

ОТВЕТЫ НА НРОССВОРД, НАПЕЧАТАННЫЯ В № 25

По горизонтали:

7. Курчатов. 8. Катерина, 10. Анималист. 11. Кисск. 13. Огарь. 15. Кроки. 16. Уклейка, 18. Крейцер. 20. Цейлов. 21. Дренаж. 25. «Выстрел». 27. Караваи. 28. Илька, 29. Рампа. 31. Тираж. 32. Вариометр. 33. Запарник. 34. Злеватор.

По вертинали:

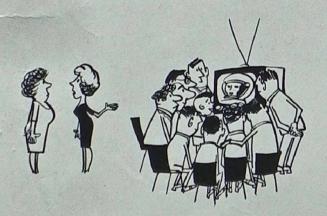
1. Кувшинка. 2. Гаман. 3. Коринка. 4. Сатирин. 5. Ленто. 6. Интерьер. 9. Фасоль. 12. Стереотип. 14. «Гайдамски». 17. Колье. 19. Риска. 22. Вытантай. 23. Альбом. 24. Таганрог. 26. Лигроин. 27. Капелла. 30. Аверс. 31. Трава.



- Опять женский день!.. Рисунок В. Воеводина.

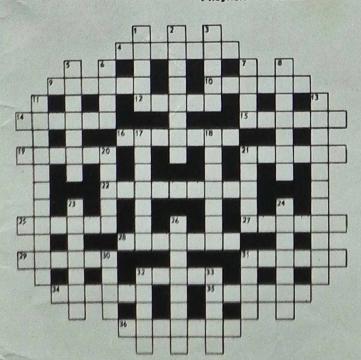


Сон в летнюю ночь. Рисунок В. Чернинова.



— Нам никак не удается увидеть Валентину в космосе.

Рисунон Р. Овивяна.





в недалеком будущем на пригородном космодроме. Рисунов Ю. Черепанова.



на первой странице обложни:

Незадолго до отъезда на космодром Валерий Выновский и Валентина Терешнова побывали на Красной площади.

Фото С. Варанова.

Главный редактор — А. В. СОФРОНОВ.
Редакционная коллегия: М. Н. АЛЕКСЕЕВ (заместитель главного редактора), Г. А. БОРОВИК (ответственный секретарь), И. В. ДОЛГОПОЛОВ, Б. В. ИВАНОВ (заместитель главного редактора), Н. Н. КРУЖКОВ, Л. М. ЛЕРОВ, Л. Л. СТЕПАНОВ, Н. П. ТОЛЧЕНОВА.

Адрес редакции: Москва, А-47, ул. «Правды», 24. Рукописи не возвращаются. Оформление Л. Шумена.

Телефоны отделов редакции: Секретариата — Д 3-88-61; Отделы: Внутренней жизни — Д 3-39-07; Международный — Д 3-36-53; Искусств — Д 3-38-33; Литературы — Д 3-31-83; Информации — Д 3-32-45; Виблиографии — Д 3-38-26; Науки и техники — Д 3-36-08; Юмора — Д 3-32-13; Спорта — Д 3-32-67; Фото — Д 3-35-48; Оформления — Д 3-38-44; Писем — Д 3-36-28; Литературных приложений — Д 3-30-39.

А 00411, Формат бум. 70 × 1081/а. 2,5 бум. л.— 6,85 печ. л. Тираж 1 850 000. Над. № 1063. Заказ № 1482.

Ордена Ленина типография газеты «Правда» имени В. Н. Ленина. Моснва, А.47, ул. «Правды», 24



16 июня 1963 года. Делегаты Всемирного конгресса женщин из Чехословакии, ГДР, Болгарии, Индонезии с нежностью глядят в лицо, сразу ставшее таким близким, родным. Фото В. Савостъянова (ТАСС).

